



## **RAZPISNA DOKUMENTACIJA**

**(postopek s pogajanjem z objavo na podlagi 45. člena ZJN-3)**

**»Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363«**

Ljubljana, januar 2018

## KAZALO

1. NAROČNIK IN PREDMET JAVNEGA NAROČILA .....	4
1.1 Naročnik .....	4
1.2 Oznaka in predmet javnega naročila .....	4
2. POVABILO K ODDAJI PONUDBE .....	4
2.1 Vrsta postopka .....	4
2.2 Ponudba za del razpisanega javnega naročila .....	4
2.3 Rok za izvedbo pogodbenih obveznosti .....	4
2.4 Lokacije prevzema in dobave .....	4
2.5 Ponudnik .....	4
2.6 Priprava ponudbe .....	5
2.7 Ponudbena cena .....	5
2.8 Pridobivanje dodatnih informacij .....	5
2.9 Ogled rezervnih delov, ki so potrebni obnove .....	5
2.10 Dopolnjevanje, spreminjanje in pojasnjevanje ponudb .....	5
2.11 Oddaja ponudbe .....	6
2.12 Odpiranje ponudb .....	6
2.13 Pregled ponudb .....	7
2.14 Izvedba pogajanj .....	7
2.15 Merilo za ocenjevanje ponudb .....	7
2.16 Odločitev o oddaji naročila .....	8
2.17 Sklenitev pogodbe .....	8
2.18 Revizija postopka .....	8
2.19 Veljavnost ponudb .....	9
3 NAVODILA PONUDNIKOM ZA PRIPRAVO PONUDB .....	10
3.1 Jezik ponudbe .....	10
3.2 Izdelava ponudbe .....	10
3.3 Označitev podatkov, ki pomenijo poslovno skrivnost .....	10
3.4 Ponudba .....	11
3.5 Ponudbeni predračun .....	12
3.6 Definicija dopustne ponudbe .....	12
3.7 RAZLOGI ZA IZKLJUČITEV PONUDNIKA: .....	13
3.8 POGOJI ZA SODELOVANJE: .....	16
3.9 Neobičajno nizka ponudba: .....	17
3.10 Finančna zavarovanja .....	17
3.11 Pogodba .....	17
3.12 Tehnične zahteve .....	18
3.13 Skupna ponudba .....	18
SEZNAM RAZPISNIH OBRAZCEV .....	19
Razpisni obrazec 1: Podatki o ponudniku .....	21
Razpisni obrazec 2: Izjava ponudnika, da je sposoben za opravljanje poklicne dejavnosti .....	22
Razpisni obrazec 3: Izjava pooblaščen osebe ponudnika v zvezi s kaznivimi dejanji .....	23
Razpisni obrazec 4: Izjava zakonitega zastopnika (fizične osebe) v zvezi s kaznivimi dejanji .....	25
Razpisni obrazec 5: Izjava ponudnika o izpolnjevanju pogojev osnovne sposobnosti .....	27
Razpisni obrazec 6: Izjava ponudnika o posredovanju podatkov .....	28
Razpisni obrazec 7: Izjava ponudnika o sprejemanju vseh ostalih pogojev .....	29
Razpisni obrazec 8: Izjava o izpolnjevanju pogojev za priznanje ekonomske in finančne sposobnosti ponudnika .....	31
Razpisni obrazec 9: Ponudba .....	32
Razpisni obrazec 10: Ponudbeni predračun .....	33
Razpisni obrazec 11: VZOREC Garancija za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti .....	34
Razpisni obrazec 12: VZOREC Garancija za odpravo napak v garancijskem roku .....	35

Razpisni obrazec 13: Vzorec pogodbe .....	36
Razpisni obrazec 14: Reference ponudnika.....	44
Razpisni obrazec 15: Izjava ponudnika, da ne nastopa s podizvajalci .....	45
Razpisni obrazec 16: Podatki o podizvajalcu .....	46
Razpisni obrazec 17: Soglasje podizvajalca.....	47
Razpisni obrazec 18: Seznam podizvajalcev .....	48
Razpisni obrazec 19: Tehnične zahteve.....	49

## 1. NAROČNIK IN PREDMET JAVNEGA NAROČILA

### 1.1 Naročnik

Naziv naročnika	SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o.
Naslov in kraj naročnika	Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana
Matična številka	5865824000
Identifikacijska številka za DDV	SI99181762
Transakcijski račun	SI56 02921-0018534804 NLB, d.d.

### 1.2 Oznaka in predmet javnega naročila

Oznaka javnega naročila »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**«.

Predmet javnega naročila je **obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**.

Predmet javnega naročila je obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 za potrebe SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o.. Podrobnejši opis zahtev je določen v tehničnih zahtevah te razpisne dokumentacije (razpisni obrazec 19 – Tehnične zahteve).

Javno naročilo se izvaja kot javno naročilo na infrastrukturnem področju.

## 2. POVABILO K ODDAJI PONUDBE

Naročnik SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana oddaja naročilo po postopku s pogajanjem z objavo v skladu z Zakonom o javnem naročanju (Uradni list RS, št. 91/2015, v nadaljevanju ZJN-3).

### 2.1 Vrsta postopka

Oddaja javnega naročila se vodi na podlagi 45. člena ZJN-3, po postopku s pogajanjem z objavo.

### 2.2 Ponudba za del razpisanega javnega naročila

Javno naročilo se odda enovito. Variantne ponudbe niso dovoljene.

### 2.3 Rok za izvedbo pogodbenih obveznosti

Naročnik bo skladno s svojimi potrebami, obnovo drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 naročal sukcesivno. Predvidena letna količina je 150 kosov drsnih ležajev. Izbrani ponudnik bo prevzel predmet pogodbe v roku 5 (petih) dni od pisnega naročila s strani naročnika. Izbrani ponudnik se obvezuje, da bo izvedel storitev obnove ter obnovljene drsne ležaje dostavil na lokacijo naročnika najkasneje v treh (3) mesecih od dneva prejema pisnega naročila s strani naročnika.

### 2.4 Lokacije prevzema in dobave

Izbrani ponudnik bo prevzel drsne ležaje za lokomotive ser. 363 na pariteto EXW SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana in dostavil obnovljene drsne ležaje za lokomotive ser. 363 na pariteto DDP SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana.

### 2.5 Ponudnik

Tuji ponudniki, ki nimajo predstavnika v Republiki Sloveniji, morajo v ponudbi imenovati pooblaščenca v Republiki Sloveniji za vročanje. Ponudnik mora, vezano na izvedbo javnega naročila, spoštovati veljavne zakone in predpise Republike Slovenije in poznati veljavnosti pravnega sistema Republike Slovenije.

## 2.6 Priprava ponudbe

Ponudba mora biti oblikovana v skladu z razpisnimi pogoji in tehničnimi zahtevami naročnika.

## 2.7 Ponudbena cena

Cena mora biti fiksna, izražena v evrih (EUR), brez davka na dodano vrednost (DDV). Cene v ponudbi morajo biti oblikovane skladno z Incoterms 2010 in zajemati vse stroške za prevzem drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 na pariteto EXW SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana in dostavo obnovljenih drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 na pariteto DDP SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana.

V pariteto DDP morajo biti vključeni vsi stroški prevoza, carinjenja, stroški finančnega zavarovanja. Naročnik plača le DDV.

## 2.8 Pridobivanje dodatnih informacij

Vsa morebitna dodatna pojasnila oziroma vprašanja, vezana na razpisno dokumentacijo, se posredujejo naročniku preko portala v skladu z 2. odstavkom 67. člena ZJN-3. Naročnik bo odgovarjal le na vprašanja, postavljena preko portala v elektronski obliki, najpozneje šest dni pred iztekom roka za oddajo ponudb pod pogojem, da bodo vprašanja posredovana pravočasno.

Naročnik ni odgovoren za pojasnila, razlage in dodatke, ki so bili ponudnikom dani v ustni obliki in ne obvezujejo naročnika.

Naročnik ponudnike opozarja, da morajo sami spremljati objavljena vprašanja in odgovore na Portalu javnih naročil.

## 2.9 Ogled rezervnih delov, ki so potrebni obnove

Naročnik bo ponudnikom omogočil ogled drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 na lokaciji naročnika SŽ-VIT d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana in sicer dne **5.3.2018 in 6.3.2018** v času od 10.00 do 14.00 ure ob predhodni najavi na telefonsko številko (00386 31 365 194) ali na e-poštni naslov (anton.armic@sz-vit.si).

V kolikor se zainteresirani ponudniki ne bodo mogli udeležiti ogleda drsnih ležajev v določenem terminu, bo naročnik po prejemu pisnega zahtevka ponudnika, prejetega najkasneje 10 delovnih dni pred datumom predvidenim za oddajo ponudb, omogočil ogled drsnih ležajev na lokaciji naročnika najpozneje 10 dni pred iztekom roka za oddajo ponudb.

## 2.10 Dopolnjevanje, spreminjanje in pojasnjevanje ponudb

Naročnik sme skladno z 5. in 6. odstavkom 89. člena ZJN-3 od ponudnika zahtevati, da v zahtevanem roku svojo ponudbo dopolni ali spremeni v delu, v katerem ni dopustna.

Ravno tako sme naročnik sme od ponudnika zahtevati, da v zahtevanem roku pojasni dokumente, ki jih je že predložil.

Ponudnik lahko dopolni, spremeni ali umakne ponudbo pred rokom za predložitev ponudbe.

Obvestilo o spremembi ali dopolnitvi ponudbe mora biti na ovoju ustrezno označeno s »SPREMEMBA PONUDBE ZA - **Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363** – NE ODPIRAJ«, ponudnik pa jo mora poslati na naslov naročnika s priporočenim pismom ali osebno predložiti v vložišču naročnika.

V primeru, da ponudnik nadomesti svojo ponudbo z novo ponudbo, mora hkrati staro ponudbo umakniti iz postopka javnega naročanja. Umik ponudbe mora prispeti k naročniku do izteka roka za predložitev ponudb, podan pa mora biti pisno. Pisen umik ponudbe mora biti označen z »UMIK PONUDBE ZA - **Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**« ponudnik pa ga mora poslati na naslov naročnika s priporočenim pismom ali osebno predložiti v vložišče naročnika.

Naročnik umaknjene ponudbe neodprte vrne ponudnikom še pred odpiranjem prispelih ponudb.

Razen kadar gre za popravek ali dopolnitev očitne napake, če zaradi tega popravka ali dopolnitve ni dejansko predlagana nova ponudba, ponudnik ne sme dopolnjevati ali popravljati:

- svoje cene brez DDV na enoto, vrednosti postavke brez DDV, skupne vrednosti ponudbe brez DDV, razen kadar se skupna vrednost spremeni v skladu s sedmim odstavkom tega člena in ponudbe v okviru meril,
  - tistega dela ponudbe, ki se veže na tehnične specifikacije predmeta javnega naročila,
  - tistih elementov ponudbe, ki vplivajo ali bi lahko vplivali na drugačno razvrstitev njegove ponudbe glede na preostale ponudbe, ki jih je naročnik prejel v postopku javnega naročanja.
- Na glede na prejšnji odstavek sme izključno naročnik ob pisnem soglasju ponudnika popraviti računske napake, ki jih odkrije pri pregledu in ocenjevanju ponudb. Pri tem se količina in cena na enoto brez DDV ne smeta spreminjati. Če se pri pregledu in ocenjevanju ponudb ugotovi, da je prišlo do računske napake zaradi nepravilne vnaprej določene matematične operacije s strani naročnika, lahko naročnik ob pisnem soglasju ponudnika popravi računsko napako tako, da ob upoštevanju cen na enoto brez DDV in količin, ki jih ponudi ponudnik, izračuna vrednost ponudbe z upoštevanjem pravilne matematične operacije. Naročnik lahko ob pisnem soglasju ponudnika napačno zapisano stopnjo DDV popravi v pravilno.

## 2.11 Oddaja ponudbe

Naročnik vabi ponudnike, da oddajo svojo ponudbo v skladu z objavljenim javnim naročilom.

Ponudniki oddajo ponudbo s priporočeno pošiljko po pošti ali osebno na naslov: Slovenske železnice, d.o.o., Kolodvorska ulica 11, 1506 Ljubljana (s pripisom: Sektor za nabavo), pri čemer se šteje, da je ponudba prispela pravočasno, če prispe v vložišče naročnika **do 19.03.2018, najkasneje do 11.00 ure**. Osebno dostavljene ponudbe pa v Vložišče Slovenske železnice, d.o.o. (s pripisom: Sektor za nabavo).

Ponudnik odda ponudbo v zapečatenem ali zaprtem ovoju tako, da je na odpiranju možno preveriti, ali je zaprt tako kot je bil predan, z jasno oznako in napisom »**PONUDBA (VIT) – Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 – NE ODPIRAJ**«, z navedbo številke objave javnega naročila na Portalu javnih naročil in navedbo predmeta javnega naročila. Na hrbtni strani ovoja pa mora biti naveden točen naziv in naslov ponudnika.

Če ponudba ni predložena v roku, določenem za prejem ponudb, se šteje, da je bila predložena prepozno. Prepozno ponudbo naročnik po končanem odpiranju ponudb neodprto vrne ponudniku z navedbo, da je bila prepozna.

## 2.12 Odpiranje ponudb

Javno odpiranje ponudb bo izvedeno **19.3.2018 ob 12.00** uri na naslovu:

**Slovenske železnice, d.o.o.**  
**Sektor za nabavo**  
**Kolodvorska ulica 11,**  
**1506 Ljubljana, Sejna soba 606**

Navzoči pooblaščen predstavniki za zastopanje ponudnikov pred začetkom javnega odpiranja izročijo komisiji naročnika pisna pooblastila za sodelovanje na javnem odpiranju. Samo predstavniki, ki bodo predložili pooblastila, imajo pravico dajati pripombe v postopku odpiranja ponudb.

O odpiranju ponudb bo komisija naročnika skladno z 88. členom ZJN-3 sproti sestavljala zapisnik.

### 2.13 Pregled ponudb

Naročnik bo preveril ali so vse pravočasne ponudbe skladne z zahtevami in pogoji, določenimi v obvestilu o javnem naročilu ter v dokumentaciji v zvezi z oddajo javnega naročila, in preveril ali so ponudbe oddali ponudniki, pri katerih ne obstajajo razlogi za izključitev iz 75. člena ZJN-3 in izpolnjujejo pogoje za sodelovanje.

Skladno s točko a) 8. odst. 89. člena ZJN-3 bo naročnik izključil iz postopka oddaje javnega naročila ponudnike, ki bodo izpolnjevali pogoje za izključitev in ne bodo izpolnjevali pogojev za sodelovanje.

Nato bo ponudnike, katerih ponudba ustreza zahtevam naročnika in pri katerih niso podani razlogi za izključitev ter izpolnjujejo pogoje za sodelovanje, povabil na pogajanja.

Nato bo po opravljenih pogajanjih razvrstil dopustne ponudbe glede na merilo in izmed dopustnih ponudb izbral ekonomsko najugodnejšo.

### 2.14 Izvedba pogajanj

Izveden bo **najmanj 1 (en) krog pogajanj**.

K pogajanjem bodo povabljeni vsi ponudniki, ki bodo predložili pravočasne ponudbe in katerih ponudbe bodo skladne z zahtevami in pogoji, določenimi v obvestilu o javnem naročilu ter v razpisni dokumentaciji v zvezi z oddajo javnega naročila in pri katerih ne obstajajo razlogi za izključitev iz 75. člena ZJN-3 in izpolnjujejo pogoje za sodelovanje. Točen datum, ura in lokacija pogajanj bodo določeni po odpiranju ponudb.

Predmet pogajanj bo **cena**.

Naročnik bo ponudnike povabil na pogajanja po elektronski pošti, na elektronski naslov, ki ga bodo navedli v svoji ponudbi, v obrazcu Podatki o ponudniku. V pozivu bo naveden kraj in ura pogajanj. Pogajanja se bodo izvajala z vsemi ponudniki istočasno, na način, da bo vsak ponudnik predložil novo ponudbo oziroma Razpisni obrazec 9 – Ponudba in Razpisni obrazec 10 – Ponudbeni predračun v zaprti ovojnici. Temu bo sledilo odpiranje ponudb.

Cene (vrednost naročila) na pogajanjih morajo biti **nižje od prvotne cene**, nikakor ne višje glede na prvotno predloženo ceno in ne glede na spremembe, ki se bodo ali bi se lahko dogajale na trgu.

Predstavniki ponudnikov so pred začetkom pogajanj komisiji naročnika dolžni predložiti **pooblastila**, da se v imenu in za račun podjetja, ki ga zastopajo, udeležujejo pogajanj. Samo predstavniki, ki bodo predložili pooblastila, imajo pravico udeležbe na pogajanjih.

Udeležba na pogajanjih je za ponudnika pravica. V primeru, da se ponudnik pogajanj ne udeleži ali na pogajanja zamudi več kot 10 minut, bo naročnik v zapisniku ugotovil, da ponudnik vztraja pri svoji prvotni ponudbi in bo pri izbiri kot merodajno ceno upošteval njegovo ceno iz prvotno predložene ponudbe.

Pogajanja bodo potekala izključno med komisijo in ponudniki in bodo za javnost zaprta.

### 2.15 Merilo za ocenjevanje ponudb

Naročnik bo oddal javno naročilo na podlagi ekonomsko najugodnejše ponudbe. Ekonomsko najugodnejša ponudba je določena na podlagi najnižje cene, naročnik bo izbral najcenejšo ponudbo izmed dopustnih ponudb.

## 2.16 Odločitev o oddaji naročila

Po sprejemu odločitve o oddaji naročila bo naročnik slednjo objavil na portalu javnih naročil. Naročnik o vseh odločitvah obvesti ponudnike in kandidate na način, da odločitev objavi na portalu javnih naročil. Odločitev se šteje za vročeno z dnem objave na portalu javnih naročil.

Ponudnike opozarjamo, da so sami dolžni spremljati objave odločitev na portalu javnih naročil.

Če se v objavi odločitve na portalu javnih naročil ni mogoče sklicevati na objavljeno povabilo k sodelovanju, naročnik odločitev vroči v skladu z zakonom, ki ureja upravni postopek, in na dan odpošiljanja ponudniku ali kandidatu tudi objavi na portalu javnih naročil prostovoljno obvestilo za predhodno transparentnost, če je to glede na vrednost primerno pa tudi v Uradnem listu Evropske unije.

Naročnik lahko do pravnomočnosti odločitve o oddaji javnega naročila z namenom odprave nezakonitosti po predhodni ugotovitvi utemeljenosti, svojo odločitev na lastno pobudo spremeni in sprejme novo odločitev, s katero nadomesti prejšnjo.

## 2.17 Sklenitev pogodbe

Po pravnomočnosti odločitve o oddaji javnega naročila bo naročnik pisno obvestil uspešnega ponudnika, da mora najkasneje v roku 10 (deset) dni po prejemu usklajenega besedila pogodbe le to podpisati in jo vrniti naročniku. Če se ponudnik v tem roku ne odzove na podpis pogodbe, se šteje, da je odstopil od ponudbe.

Pogodba bo z izbranim ponudnikom sklenjena pod pogojem, da le-ta predloži finančno zavarovanje za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti, ki velja še 30 dni po izpolnitvi pogodbenih obveznosti.

## 2.18 Revizija postopka

V skladu s 14. členom Zakona o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja (Ur. list RS št. 43/11, 60/11-ZTP-D, 63/13, 60/17 v nadaljevanju: ZPVPJN) lahko zahtevo za pravno varstvo v postopku javnega naročila vloži vsaka oseba, ki ima ali je imela interes za dodelitev javnega naročila in ji je ali bi ji lahko z domnevno kršitvijo nastala škoda, in zagovorniki javnega interesa, določeni v drugem odstavku 6. člena ZPVPJN. Če je rok za oddajo prijav ali ponudb že potekel, se šteje, da je interes za dodelitev javnega naročila izkazala tista oseba, ki je oddala pravočasno prijavo oziroma ponudbo. Kadar je bila v postopku oddaje javnega naročila predložena skupna ponudba, lahko zahtevek za revizijo vloži katerakoli od oseb, ki so oddale skupno ponudbo.

Zahteva za pravno varstvo v postopku javnega naročanja se lahko vloži zoper vsako ravnanje naročnika v postopku javnega naročanja, razen, če zakon, ki ureja javno naročanje (ZJN-3), ali ZPVPJN določa drugače.

Do začetka uporabe portala eRevizija se zahtevek za revizijo vloži pisno, neposredno pri naročniku ali po pošti priporočeno s povratnico.

Zahtevek za revizijo, ki se nanaša na vsebino objave, povabilo k oddaji ponudbe ali razpisno dokumentacijo se vloži v desetih delovnih dneh od dneva objave obvestila o naročilu ali prejema povabila k oddaji ponudbe. **V primeru, da bo naročnik spremenil ali dopolnil navedbe v objavi, povabilu k oddaji ponudbe ali v razpisni dokumentaciji, se lahko zahtevek za revizijo, ki se nanaša na spremenjeno, dopolnjeno ali pojasnjeno vsebino objave, povabila ali razpisne dokumentacije ali z njim neposredno povezano navedbo v prvotni objavi, povabilu k oddaji ponudbe ali razpisni dokumentaciji, vloži v desetih delovnih dneh od dneva objave obvestila o**



dodatnih informacijah, informacijah o nedokončanem postopku ali popravku, če se s tem obvestilom spreminjajo ali dopolnjujejo zahteve ali merila za izbor najugodnejšega ponudnika.

V predrevizijskem in revizijskem postopku se ne presojujejo očitane kršitve, ki se nanašajo na vsebino objave, povabilo k oddaji ponudb ali razpisno dokumentacijo, če bi lahko vlagatelj ali drug morebitni ponudnik preko portala javnih naročil naročnika opozoril na očitano kršitev, pa te možnosti ni uporabil.

Po odločitvi o oddaji javnega naročila je rok za vložitev zahtevka za revizijo osem delovnih dni od prejema te odločitve.

**Zahtevku za revizijo se obvezno priloži tudi potrdilo o plačilu takse iz prvega, drugega, tretjega ali četrtega odstavka 71. člena ZPVPJN, ki se plača na TRR Ministrstva za finance št. 0110 0100 0358 802, odprt pri Banki Slovenije. Navodila za sestavo sklica s primeri so dostopna na spletni strani Ministrstva za javno upravo:**

**<http://www.djn.mju.gov.si/sistem-javnega-narocanja/pravno-varstvo>**

Kadar se zahtevek za revizijo nanaša na vsebino objave, povabilo k oddaji ponudb ali razpisno dokumentacijo, znaša taksa 4.000,00 EUR.

O pogojih načina vložitve zahtevka za revizijo zoper odločitve o oddaji javnega naročila bodo ponudniki obveščeni v obvestilu oz. odločitvi o oddaji javnega naročila.

## **2.19 Veljavnost ponudb**

Ponudbe morajo biti veljavne 90 dni od skrajnega roka za predložitev ponudb.

SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o.  
Dušan Žičkar  
Direktor

### **3 NAVODILA PONUDNIKOM ZA PRIPRAVO PONUDB**

#### **3.1 Jezik ponudbe**

Ponudnik mora ponudbo izdelati v slovenskem jeziku, isto velja za morebitna vprašanja v zvezi razpisno dokumentacijo. Tehnična dokumentacija, prospekti, strokovna literatura, certifikati in podobno pa je lahko v tujem jeziku (angleškem ali nemškem). Če naročnik ob pregledovanju in ocenjevanju ponudb meni, da je potrebno del ponudbe, ki ni predložen v slovenskem jeziku, uradno prevesti v slovenski jezik, lahko to zahteva in ponudniku določi ustrezní rok. Stroške prevoda nosi ponudnik. Za tolmačenje vsebine ponudbe se upošteva besedilo ponudbe v slovenskem jeziku oziroma uraden prevod ponudbe v slovenski jezik. Morebitne napake v prevodu gredo izključno v breme ponudnika.

#### **3.2 Izdelava ponudbe**

Ponudbena dokumentacija se sestavi tako, da ponudnik vpiše zahtevane podatke v razpisne obrazce.

Ponudba mora biti oddana na originalnih obrazcih iz razpisne dokumentacije v skladu s temi navodili. Vsi ponudbeni obrazci morajo biti podpisani s strani pooblaščne osebe za zastopanje ponudnika in žigosani s strani ponudnika.

Morebitne popravke mora ponudnik opremiti z žigom in podpisom svoje pooblaščne osebe za zastopanje.

Zaželeno je, da:

- so vsa zahtevana dokazila in pripadajoče priloge v ponudbi oziroma mapi ločene s pregradnimi kartoni, na katerih so navedeni naslovi zahtevanih dokazil in zaporedna črka,
- da so vsi dokumenti, priloženi v ponudbi, zvezani z notarsko vrvico in žigosani, da ni možno naknadno vložiti, odstraniti ali zamenjati listov,

Vse stroške s pripravo in predložitvijo ponudbe nosi ponudnik. Ponudba mora veljati najmanj 90 dni od skrajnega roka za predložitev ponudbe.

#### **3.3 Označitev podatkov, ki pomenijo poslovno skrivnost**

Ponudniki, ki z udeležbo v postopku oziroma izvajanju pogodbenih obveznosti izvedo zaupne podatke oziroma poslovne skrivnosti, so jih dolžni varovati v skladu s predpisi.

Podatki, ki jih bo ponudnik upravičeno predložil in označil kot zaupne oziroma poslovno skrivnost kot to določa zakon, ki ureja gospodarske družbe, bodo uporabljeni zgolj za namene postopka in ne bodo dostopni nikomur zunaj kroga oseb, ki bodo vključene v postopek konkretnega javnega naročila. Ti podatki ne bodo objavljeni na odpiranju ponudb niti v nadaljevanju postopka ali pozneje. Te osebe kot tudi naročnik bodo v celoti odgovorni za varovanje zaupnosti tako dobljenih podatkov.

Na podlagi drugega odstavka 35. člena ZJN-3 so javni podatki specifikacije ponujenega blaga, storitve ali gradnje in količina iz te specifikacije, cena na enoto, vrednost posamezne postavke in skupna vrednost iz ponudbe ter vsi tisti podatki, ki so vplivali na razvrstitev ponudbe v okviru drugih meril.

Kot poslovno skrivnost lahko ponudnik označi dokumente, ki vsebujejo podatke, pa ti niso vsebovani v nobenem javnem registru ali drugače javno dostopni, ter poslovne podatke, ki so s predpisi ali internimi akti ponudnika označeni kot zaupni/poslovna skrivnost. Ponudnik mora v tem primeru predložiti sklep o varovanju poslovne skrivnosti v katerem je opredeljeno, katere podatke ponudnik šteje za poslovno skrivnost. Naročnik bo obravnaval kot takšne tiste dokumente v ponudbeni dokumentaciji, ki bodo opredeljeni v sklepu o varovanju teh podatkov in bodo jasno označeni kot poslovna skrivnost (npr. bodo imeli v desnem zgornjem kotu z velikimi črkami izpisano »ZAUPNO« ali »POSLOVNA SKRIVNOST«). Če naj bo zaupen samo določen podatek v

obrazcu ali dokumentu, mora biti zaupni del podčrtan z rdečo barvo, v isti vrstici ob desnem robu pa oznaka »ZAUPNO« ali »POSLOVNA SKRIVNOST«. Ob tem naročnik opozarja ponudnike, da pod zaupne podatke ali poslovno skrivnost ne sodijo podatki, ki so predmet ocenjevanja ponudb oziroma na podlagi predpisov ne sodijo pod zaupne ali poslovno skrivnost. Vsi podatki, ki so na podlagi ZJN-3 javni oziroma podatki, ki so javni na podlagi drugega zakona, ne bodo obravnavani kot poslovna skrivnost, ne glede na to, ali jih bo ponudnik označil kot take.

Naročnik bo izvedel popoln pregled vseh ponudb zato bo po objavi odločitve o oddaji javnega naročila omogočil vpogled v ponudbo izbranega ponudnika le tistim ponudnikom, ki bodo oddali dopustno ponudbo.

Naročnik bo ponudniku, ki je oddal dopustno ponudbo in je v roku treh delovnih dni po objavi odločitve zahteval vpogled omogočil vpogled v ponudbo izbranega ponudnika najkasneje v treh delovnih dneh od prejema zahteve, razen v tiste dele, ki predstavljajo poslovno skrivnost ali gre za tajne podatke v skladu z zakonom, ki ureja dostop do tajnih podatkov ali v skladu z zakonom, ki ureja varstvo osebnih podatkov.

### **3.4 Ponudba**

V ponudbeni vrednosti morajo biti zajeti vsi stroški ponudnika, ki so potrebni za izvedbo naročila in vsi popusti. Vrednosti cen na enoto morajo biti fiksne ter nespremenljive do konca izvedbe naročila.

Cene morajo biti izražene v EUR na dve decimalni mesti natančno. Ponudbena vrednost v razpisnem obrazcu št. 9 – Ponudba, mora biti enaka skupni vrednosti iz razpisnega obrazca št. 10 – Ponudbeni predračun.

#### **3.4.1 Skupna ponudba**

Ponudbo lahko odda skupina gospodarskih subjektov, vključno z začasnimi združenji. Naročnik od slednjih v fazi oddaje ponudbe ne zahteva določene pravne oblike. V ponudbi mora skupina gospodarskih subjektov predložiti s strani zakonitih zastopnikov vseh sodelujočih v skupni ponudbi podpisan sporazum oziroma pogodbo, iz katere izhajajo sledeče informacije:

- imenovanje nosilca posla pri izvedbi javnega naročila,
- pooblastilo nosilcu posla in odgovorni osebi za podpis ponudbe, za komunikacijo z naročnikom, za zastopnika za sprejem pošiljk ter podpis pogodbe,
- obseg posla (natančna navedba vrste in obsega del), ki ga bo opravil posamezni ponudnik v skupni ponudbi prevzel in odgovornosti posameznega gospodarskega subjekta v skupni ponudbi,
- izjava, da so vsi ponudniki v skupni ponudbi seznanjeni z navodili ponudnikom in razpisnimi pogoji ter merili za dodelitev javnega naročila in da z njimi v celoti soglašajo,
- izjava, da so vsi ponudniki v skupni ponudbi seznanjeni s plačilnimi pogoji iz razpisne dokumentacije, in
- navedba, da ponudniki odgovarjajo naročniku neomejeno solidarno za izvedbo celotnega naročila.

Izkazovanje, da niso podani razlogi za izključitev, kot jih opredeljuje 75. člen ZJN-3, mora biti podano s strani vseh sodelujočih gospodarskih subjektov v skupni ponudbi.

Izpolnjevanje pogojev za sodelovanje, kot jih opredeljuje 76. člen ZJN-3, se, če ni pri posameznem pogoju te razpisne dokumentacije določeno drugače, ugotavlja kumulativno, za vse gospodarske subjekte v skupni ponudbi.

#### 3.4.2 Ponudba s podizvajalci:

Ponudnik, ki nastopa s podizvajalci, mora v ponudbi predložiti:

- seznam vseh podizvajalcev in del naročila, ki ga namerava izvesti podizvajalec, kontaktne podatke in zakonite zastopnike predlaganih podizvajalcev,
- izpolnjene enotne evropske dokumente v zvezi z oddajo javnega naročila (ESPD) podizvajalcev v skladu z 79. členom ZJN-3, če jih ti imajo, sicer morajo predložiti dokazila, ki so zahtevana v tej RD,
- priložiti zahtevo podizvajalca za neposredno plačilo, če podizvajalec to zahteva.

Kadar namerava ponudnik izvesti javno naročilo s podizvajalcem, ki zahteva neposredno plačilo, mora :

- Glavni izvajalec v pogodbi pooblastiti naročnika, da na podlagi potrjenega računa oziroma situacije s strani glavnega izvajalca neposredno plačuje podizvajalcu,
- Podizvajalec predložiti soglasje, na podlagi katerega naročnik namesto ponudnika poravnava podizvajalčevo terjatev do ponudnika,
- Glavni izvajalec svojemu računu ali situaciji priložiti račun ali situacijo podizvajalca, ki ga je predhodno potrdil.

Če neposredno plačilo podizvajalcu ni obvezno, bo naročnik od glavnega izvajalca zahteval, da mu najpozneje v 60 dneh od plačila končnega računa oz. situacije pošlje svojo pisno izjavo in pisno izjavo podizvajalca, da je podizvajalec prejel plačilo za izvedeno storitev.

#### **3.5 Ponudbeni predračun**

Ponudnik v celoti izpolni razpisni obrazec št. 10 – Ponudbeni predračun. V ponudbeni ceni morajo biti zajeti vsi stroški ponudnika, ki so potrebni za izvedbo naročila in vračunanim morebitnim popustom.

#### **3.6 Definicija dopustne ponudbe**

Dopustna ponudba je ponudba, ki jo predloži ponudnik, za katerega ne obstajajo razlogi za izključitev in ki izpolnjuje pogoje za sodelovanje, njegova ponudba ustreza potrebam in zahtevam naročnika, določenim v tehničnih specifikacijah in v dokumentaciji v zvezi z oddajo javnega naročila, je prispela pravočasno, pri njej ni dokazano nedovoljeno dogovarjanje ali korupcija, naročnik je ni ocenil za neobičajno nizko in cena ne presega zagotovljenih sredstev naročnika.

Ponudnik mora pripraviti ponudbo v skladu z zahtevami iz te razpisne dokumentacije. V nadaljevanju so opredeljene zahteve, ki jih mora izpolnjevati ponudnik in razlogi zaradi katerih je lahko izključen iz postopka javnega naročanja. Naročnik lahko ponudnika iz sodelovanja izključi tudi v ostalih primerih za katere tako določa zakon (šesti odstavek 75. člena ZJN-3).

### 3.7 RAZLOGI ZA IZKLJUČITEV PONUDNIKA:

- I. Naročnik mora iz sodelovanja v postopku javnega naročanja izključiti ponudnika, če pri preverjanju v skladu s 77., 79. in 80. členom ZJN-3 ugotovi ali je drugače seznanjen, da je bila ponudniku ali osebi, ki je članica upravnega, vodstvenega ali nadzornega organa tega gospodarskega subjekta ali ki ima pooblastila za njegovo zastopanje ali odločanje ali nadzor v njem, izrečena pravnomočna sodba, ki ima elemente naslednjih kaznivih dejanj, ki so opredeljena v Kazenskem zakoniku (Uradni list RS, št. 50/12 – uradno prečiščeno besedilo in 54/15; v nadaljnjem besedilu: KZ-1):
- terorizem (108. člen KZ-1),
  - financiranje terorizma (109. člen KZ-1),
  - ščuvanje in javno povečevanje terorističnih dejanj (110. člen KZ-1),
  - novačenje in usposabljanje za terorizem (111. člen KZ-1),
  - spravljanje v suženjsko razmerje (112. člen KZ-1),
  - trgovina z ljudmi (113. člen KZ-1),
  - sprejemanje podkupnine pri volitvah (157. člen KZ-1),
  - kršitev temeljnih pravic delavcev (196. člen KZ-1),
  - goljufija (211. člen KZ-1),
  - protipravno omejevanje konkurence (225. člen KZ-1),
  - povzročitev stečaja z goljufijo ali nevestnim poslovanjem (226. člen KZ-1),
  - oškodovanje upnikov (227. člen KZ-1),
  - poslovna goljufija (228. člen KZ-1),
  - goljufija na škodo Evropske unije (229. člen KZ-1),
  - preslepitev pri pridobitvi in uporabi posojila ali ugodnosti (230. člen KZ-1),
  - preslepitev pri poslovanju z vrednostnimi papirji (231. člen KZ-1),
  - preslepitev kupcev (232. člen KZ-1),
  - neupravičena uporaba tuje oznake ali modela (233. člen KZ-1),
  - neupravičena uporaba tujega izuma ali topografije (234. člen KZ-1),
  - ponareditev ali uničenje poslovnih listin (235. člen KZ-1),
  - izdaja in neupravičena pridobitev poslovne skrivnosti (236. člen KZ-1),
  - zloraba informacijskega sistema (237. člen KZ-1),
  - zloraba notranje informacije (238. člen KZ-1),
  - zloraba trga finančnih instrumentov (239. člen KZ-1),
  - zloraba položaja ali zaupanja pri gospodarski dejavnosti (240. člen KZ-1),
  - nedovoljeno sprejemanje daril (241. člen KZ-1),
  - nedovoljeno dajanje daril (242. člen KZ-1),
  - ponarejanje denarja (243. člen KZ-1),
  - ponarejanje in uporaba ponarejenih vrednotnic ali vrednostnih papirjev (244. člen KZ-1),

- pranje denarja (245. člen KZ-1),
- zloraba negotovinskega plačilnega sredstva (246. člen KZ-1),
- uporaba ponarejenega negotovinskega plačilnega sredstva (247. člen KZ-1),
- izdelava, pridobitev in odtujitev pripomočkov za ponarejanje (248. člen KZ-1),
- davčna zatajitev (249. člen KZ-1),
- tihotapstvo (250. člen KZ-1),
- zloraba uradnega položaja ali uradnih pravic (257. člen KZ-1),
- oškodovanje javnih sredstev (257.a člen KZ-1),
- izdaja tajnih podatkov (260. člen KZ-1),
- jemanje podkupnine (261. člen KZ-1),
- dajanje podkupnine (262. člen KZ-1),
- sprejemanje koristi za nezakonito posredovanje (263. člen KZ-1),
- dajanje daril za nezakonito posredovanje (264. člen KZ-1),
- hudodelsko združevanje (294. člen KZ-1).

Naročnik bo iz postopka javnega naročanja kadar koli v postopku izključil ponudnika, če se izkaže, da je pred ali med postopkom javnega naročanja le-ta glede na storjena ali neizvedena dejanja v enem od zgoraj navedenih položajev.

Ponudnik lahko predloži izpis iz ustreznega sodnega registra, iz katerega je razvidno, da ne obstajajo razlogi za izključitev. Izpis se šteje kot dokaz o izpolnjevanju predmetnega pogoja. Izpis ne sme biti starejši od datuma objave konkretnega javnega naročila.

V kolikor bo ponudnik predložil zgolj lastno izjavo in izjavo članov organa in zastopnikov bo naročnik izpis iz ustreznega registra pridobil sam.

#### Ponudniki (partnerji v skupini, podizvajalci), ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji:

v ponudbi predložijo izpis iz ustreznega registra, kakršen je sodni register, če tega registra ni, pa enakovreden dokument, ki ga izda pristojni sodni ali upravni organ v drugi državi članici ali matični državi ali državi, v kateri ima sedež gospodarski subjekt, in iz katerega je razvidno, da ne obstajajo zgoraj navedeni razlogi za izključitev.

Če država članica ali tretja država dokumentov in potrdil ne izdaja ali če ti ne zajemajo vseh primerov iz prvega odstavka 75. člena ZJN-3, jih je mogoče nadomestiti z zapriseženo izjavo, če ta v državi članici ali tretji državi ni predvidena, pa z izjavo določene osebe, dano pred pristojnim sodnim ali upravnim organom, notarjem ali pred pristojno organizacijo v matični državi te osebe ali v državi, v kateri ima sedež ponudnik (partner v skupini, podizvajalec).

## **II. Plačani davki in prispevki**

Naročnik bo iz sodelovanja v postopku javnega naročanja izključil ponudnika, če ugotovi, da ponudnik ne izpolnjuje obveznih dajatev in drugih denarnih nedavčnih obveznosti v skladu z zakonom, ki ureja finančno upravo, ki jih pobira davčni organ v skladu s predpisi države, v kateri ima sedež, ali predpisi države naročnika, če vrednost teh neplačanih zapadlih obveznosti na dan oddaje ponudbe znaša 50 eurov ali več. Šteje se, da ponudnik ne izpolnjuje obveznosti iz prejšnjega stavka tudi, če na dan oddaje ponudbe ni imel predloženih vseh obračunov davčnih odtegljajev za dohodke iz delovnega razmerja za obdobje zadnjih petih let do dne oddaje ponudbe ali prijave.

Naročnik bo iz postopka javnega naročanja kadar koli v postopku izključil ponudnika, če se izkaže, da je pred ali med postopkom javnega naročanja ta subjekt glede na storjena ali neizvedena dejanja v enem od zgoraj navedenih položajev.

Ponudnik lahko predloži potrdilo Finančne uprave RS iz katerega bo razvidno, da ne obstajajo razlogi za izključitev.

V kolikor bo ponudnik predložil zgolj razpisni obrazec, bo naročnik potrdilo Finančne uprave RS pridobil sam.

Ponudniki (partnerji v skupini, podizvajalci), ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji:

v ponudbi predložijo potrdilo, iz katerega bo razvidno, da ne obstajajo predmetni razlogi za izključitev, ki ga izda pristojni organ v drugi državi članici ali tretji državi.

Če država članica ali tretja država dokumentov in potrdil ne izdaja ali če ti ne zajemajo vseh primerov iz drugega odstavka 75. člena ZJN-3, jih je mogoče nadomestiti z zapriseženo izjavo, če ta v državi članici ali tretji državi ni predvidena, pa z izjavo določene osebe, dano pred pristojnim sodnim ali upravnim organom, notarjem ali pred pristojno poklicno ali trgovinsko organizacijo v matični državi te osebe ali v državi, v kateri ima sedež ponudnik (partner v skupini, podizvajalec).

## **III. Evidenca gospodarskih subjektov z negativnimi referencami**

Naročnik bo iz postopka javnega naročanja izključil ponudnika, če je ta na dan, ko poteče rok za oddajo ponudb ali prijav, izločen iz postopkov oddaje javnih naročil zaradi uvrstitve v evidenco gospodarskih subjektov z negativnimi referencami.

Naročnik bo iz postopka javnega naročanja kadar koli v postopku izključil ponudnika, če se izkaže, da je pred ali med postopkom javnega naročanja ta subjekt glede na storjena ali neizvedena dejanja v enem od zgoraj navedenih položajev. Naročnik bo izpolnjevanje pogoja preveril v evidenci ponudnikov z negativnimi referencami, ki jo vodi ministrstvo, pristojno za javna naročila.

## **IV. Prekršek v zvezi s plačilom za delo**

Naročnik bo iz postopka javnega naročanja izključil ponudnika, če mu je bila v zadnjih treh letih pred potekom roka za oddajo ponudb s pravnomočno odločbo pristojnega organa Republike Slovenije ali druge države članice ali tretje države dvakrat izrečena globa zaradi prekrška v zvezi s plačilom za delo.

Naročnik bo iz postopka javnega naročanja kadar koli v postopku izključil ponudnika, če se izkaže, da je pred ali med postopkom javnega naročanja ta subjekt glede na storjena ali neizvedena dejanja v enem od zgoraj navedenih položajev.

Ponudniki (partnerji v skupini, podizvajalci), ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji:

Tuji ponudnik (partner v skupini, podizvajalec), ki nima sedeža v Republiki Sloveniji, v ponudbi predloži izpis iz evidence o pravnomočnih odločbah o prekrških, ki jo vodi pristojni organ v drugi državi članici ali tretji državi.

Če država članica ali tretja država dokumentov in potrdil ne izdaja ali če ti ne zajemajo vseh primerov iz b) točke četrtega odstavka 75. člena ZJN-3, jih je mogoče nadomestiti z zapriseženo izjavo, če ta v državi članici ali tretji državi ni predvidena, pa z izjavo določene osebe, dano pred pristojnim sodnim ali upravnim organom, notarjem ali pred pristojno organizacijo v matični državi te osebe ali v državi, v kateri ima sedež ponudnik (partner v skupini, podizvajalec).

### **3.8 POGOJI ZA SODELOVANJE:**

#### **I. Sposobnost za opravljanje poklicne dejavnosti**

Ponudnik je vpisan v enega od poklicnih ali poslovnih registrov, ki se vodijo v državi članici, v kateri ima gospodarski subjekt sedež. Seznam poklicnih ali poslovnih registrov v državah članicah Evropske unije določa Priloga XI Direktive 2014/24/EU.

DOKAZILO: Izpolnjen, podpisan in žigosan Razpisni Obrazec 2.

Naročnik bo izpolnjevanje navedenega pogoja preveril v uradnih registrih in evidencah.

Ponudniki, ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji:

Izjava ponudnika o izpolnjevanju pogojev glede osnovne sposobnosti ponudnika in Dokazilo iz uradnih evidenc o izpolnjevanju navedenega pogoja. Če država, v kateri ima kandidat oziroma ponudnik svoj sedež, ne izdaja dokazil iz uradnih evidenc, bo naročnik namesto pisnega dokazila sprejel zapriseženo izjavo prič ali zapriseženo izjavo kandidata oziroma ponudnika.

#### **II. Ekonomska in finančna sposobnost**

Ponudnik mora razpolagati s potrebno ekonomsko in finančno zmogljivostjo za izvedbo javnega naročila:

- v zadnjih 6 (šestih) mesecih pred dnevom objave tega javnega naročila ne sme imeti blokirane nobenega transakcijskega računa.

Ponudnik bo na zahtevo naročnika v roku, ki ga bo le-ta določil, predložil potrdilo banke o (ne)obstoju predmetne okoliščine.

DOKAZILO: Priložen in izpolnjen, podpisan in žigosan razpisni obrazec-št. 8 – Izjava o izpolnjevanju pogojev za priznanje ekonomske in finančne sposobnosti ponudnika.



### **III. Tehnična in strokovna sposobnost**

Ponudnik mora izpolnjevati pogoj za dokazovanje tehnične sposobnosti:

potrebno je navesti podatke iz katerih bo razvidno, da je ponudnik **v zadnjih 3 (treh) letih pred dnevom objave tega javnega razpisa, izvedel storitev obnove najmanj 100 kosov drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**, najmanj enemu železniškemu prevoznemu podjetju ali pooblašeni delavnici za vzdrževanje železniških vozil, ki so članice UIC.

DOKAZILO: Izpolnjen, podpisan in žigosan Razpisni Obrazec 14 s prilogami.

#### **3.9 Neobičajno nizka ponudba:**

Naročnik bo preveril obstoj neobičajno nizke ponudbe v skladu s 86. členom ZJN-3.

#### **3.10 Finančna zavarovanja**

##### **Zavarovanje za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti**

V roku pet delovnih dni po podpisu pogodbe mora izbrani ponudnik naročniku predložiti menico z menično izjavo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v višini 5% pogodbene vrednosti z DDV, v skladu z vzorcem, ki je sestavni del te razpisne dokumentacije – Razpisni obrazec 11 ali na naročnikov TRR nakazati denarni depozit za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v višini 5% pogodbene vrednosti z DDV z veljavnostjo za ves čas trajanja pogodbenega razmerja in še 30 dni po dostavi zadnjega obnovljenega drsnega ležaja za lokomotive ser. 363 na lokacijo naročnika: SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana. V primeru zavarovanja z nakazilom denarnega depozita na TRR naročnika, bo naročnik denarni depozit po zaključku veljavnosti zavarovanja vrnil ponudniku v ne obrestovani višini.

Pogodba, ki bo sklenjena z izbranim ponudnikom, bo postala veljavna pod pogojem, da bo izbrani ponudnik predložil finančno zavarovanje za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti.

##### **Zavarovanje za odpravo napak v garancijskem roku**

V roku pet delovnih dni po prvem prevzemu obnovljenih drsnih ležajev mora izbrani ponudnik naročniku predložiti menico z menično izjavo za odpravo napak v garancijskem roku v skladu z Razpisnim obrazcem 12, unovčljivo na prvi pisni poziv, ali na naročnikov TRR nakazati denarni depozit, v višini 5 % pogodbene vrednosti (z DDV). V primeru zavarovanja z nakazilom denarnega depozita na TRR naročnika, bo naročnik denarni depozit po zaključku veljavnosti zavarovanja vrnil izvajalcu v ne obrestovani višini.

Zavarovanje za odpravo napak v garancijskem roku velja v primeru, da izvajalec ne odpravi napak, ki so nastale v garancijskem roku po pisnem pozivu naročnika in ima namen delnega ali popolnega pokrivanja zahtev, ki jih lahko naročnik uveljavi proti izvajalcu na osnovi sklenjene pogodbe. Veljavnost zavarovanja za odpravo napak v garancijskem roku je 30 dni po prenehanju garancijske dobe.

#### **3.11 Pogodba**

Vzorec pogodbe mora ponudnik izpolniti, parafirati vsako stran pogodbe in pogodbo podpisati Razpisni obrazec 13 – Vzorec pogodbe.

### **3.12 Tehnične zahteve**

Ponudnik izpolni, podpiše in žigosa vse strani Razpisnega obrazca 19 – Tehnične zahteve.

### **3.13 Skupna ponudba**

Ponudbo lahko odda skupina gospodarskih subjektov, vključno z začasnimi združenji. Naročnik od slednjih v fazi oddaje ponudbe ne zahteva določene pravne oblike. V ponudbi mora skupina gospodarskih subjektov predložiti s strani zakonitih zastopnikov vseh sodelujočih v skupni ponudbi podpisan sporazum oziroma pogodbo, iz katere izhajajo sledeče informacije:

- imenovanje nosilca posla pri izvedbi javnega naročila,
- pooblastilo nosilcu posla in odgovorni osebi za podpis ponudbe, za komunikacijo z naročnikom, za zastopnika za sprejem pošilk ter podpis pogodbe,
- obseg posla (natančna navedba vrste in obsega del), ki ga bo opravil posamezni ponudnik v skupni ponudbi prevzel in odgovornosti posameznega gospodarskega subjekta v skupni ponudbi,
- izjava, da so vsi ponudniki v skupni ponudbi seznanjeni z navodili ponudnikom in razpisnimi pogoji ter merili za dodelitev javnega naročila in da z njimi v celoti soglašajo,
- izjava, da so vsi ponudniki v skupni ponudbi seznanjeni s plačilnimi pogoji iz razpisne dokumentacije, in
- navedba, da ponudniki odgovarjajo naročniku neomejeno solidarno za izvedbo celotnega naročila.

Izkazovanje, da niso podani razlogi za izključitev, kot jih opredeljuje 75. člen ZJN-3, mora biti podano s strani vseh sodelujočih gospodarskih subjektov v skupni ponudbi.

Izpolnjevanje pogojev za sodelovanje, kot jih opredeljuje 76. člen ZJN-3, se, če ni pri posameznem pogoju te razpisne dokumentacije določeno drugače, ugotavlja kumulativno, za vse gospodarske subjekte v skupni ponudbi.

## **SEZNAM RAZPISNIH OBRAZCEV**

**Ponudba se bo štela za popolno, če bo ponudnik predložil izpolnjene naslednje razpisne obrazce:**

- Razpisni obrazec 1: Podatki o ponudniku
- Razpisni obrazec 2: Izjava ponudnika za opravljanje poklicne dejavnosti
- Razpisni obrazec 3: Izjava pooblaščen osebe ponudnika v zvezi s kaznivimi dejanji
- Razpisni obrazec 4: Izjava zakonitega zastopnika (fizične osebe) v zvezi s kaznivimi dejanji
- Razpisni obrazec 5: Izjava ponudnika o izpolnjevanju pogojev osnovne sposobnosti
- Razpisni obrazec 6: Izjava ponudnika o posredovanju podatkov
- Razpisni obrazec 7: Izjava ponudnika o sprejemanju vseh ostalih pogojev
- Razpisni obrazec 8: Izjava o izpolnjevanju ekonomske in finančne sposobnosti
- Razpisni obrazec 9: Ponudba
- Razpisni obrazec 10: Ponudbeni predračun
- Razpisni obrazec 11: Garancija za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti
- Razpisni obrazec 12: Garancija za odpravo napak v garancijskem roku
- Razpisni obrazec 13: Vzorec pogodbe
- Razpisni obrazec 14: Reference ponudnika
- Razpisni obrazec 15: Izjava ponudnika, da ne nastopa s podizvajalci
- Razpisni obrazec 16: Podatki o podizvajalcu
- Razpisni obrazec 17: Soglasje podizvajalca
- Razpisni obrazec 18: Seznam podizvajalcev
- Razpisni obrazec 19: Tehnične zahteve

### **Enotni evropski dokument v zvezi z oddajo javnega naročila – ESPD**

Ob predložitvi ponudb naročnik namesto potrdil, ki jih izdajajo javni organi ali tretje osebe, sprejme enotni evropski dokument v zvezi z oddajo javnega naročila (v nadaljevanju ESPD), ki vključuje posodobljeno lastno izjavo, kot predhodni dokaz, da določen gospodarski subjekt (ponudnik, podizvajalec):

- a) ni v enem od položajev iz 75. člena ZJN-3, zaradi katerega so ali bi lahko bili gospodarski subjekti izključeni iz sodelovanja v postopku javnega naročanja;
  - b) izpolnjuje ustrezne pogoje za sodelovanje, določene v skladu s 76. členom ZJN-3;
  - c) če je to primerno, izpolnjuje objektivna pravila in merila, določena v skladu z 82. členom ZJN-3.
- Če gospodarski subjekt v skladu z 81. členom ZJN-3 uporablja zmogljivosti drugih subjektov, mora ESPD informacije iz prejšnjega odstavka vsebovati tudi v zvezi s subjekti, katerih zmogljivosti uporablja gospodarski subjekt.

ESPD predstavlja uradno izjavo gospodarskega subjekta, da ne obstajajo razlogi za izključitev in da izpolnjuje pogoje za sodelovanje, hkrati pa zagotavlja ustrezne informacije, ki jih zahteva naročnik. Poleg tega je v ESPD naveden uradni organ ali tretja oseba, odgovorna za izdajo dokazil, vključuje pa tudi uradno izjavo o tem, da bo gospodarski subjekt na zahtevo in brez odlašanja sposoben predložiti ta dokazila.

Gospodarski subjekt lahko ponovno uporabi ESPD, ki ga je uporabil v prejšnjem postopku javnega naročanja, če potrdi, da so informacije v njem še vedno točne.

Če je to potrebno, da se zagotovi pravilna izvedba postopka javnega naročanja, lahko naročnik ponudnike kadar koli med postopkom pozove, da predložijo vsa dokazila ali del dokazil v zvezi z navedbami v ESPD.

Gospodarski subjekt naročnikov obrazec ESPD (datoteka XML) uvozi na spletni strani Portala javnih naročil/ESPD: [http://www.enarocanje.si/\\_ESPD/](http://www.enarocanje.si/_ESPD/), v njega neposredno vnese zahtevane podatke, ga izpolnjenega in podpisanega predloži v ponudbi.

**Razpisni obrazec 1: Podatki o ponudniku**

Naziv ponudnika	
Naslov in kraj ponudnika	
Odgovorna oseba ponudnika	
Telefon:	
Elektronski naslov:	
Matična številka podjetja	
Identifikacijska št. za DDV	
Št. vpisa v sodni register (št. vložka)	
Transakcijski račun	
MSP (malo oziroma srednje podjetje) – primerno označiti zaradi zahteve objave oddaje javnega naročila	DA / NE
Odgovorna oseba za podpis pogodbe:	
Kontaktna oseba za izvedbo javnega naročila (ime in priimek, telefon in naslov elektronske pošte):	

Datum:

Žig:

(ime in priimek)

*Podpis:*

**Razpisni obrazec 2: Izjava ponudnika, da je sposoben za opravljanje poklicne dejavnosti**

PONUĐNIK

.....  
.....  
.....

**IZJAVA**

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo, **da smo sposobni za opravljanje poklicne dejavnosti:**

1. da smo vpisani:

- v sodni register ali poslovni register .....
- pod št. ....

in

2. da imamo registrirano dejavnost .....

**oziroma**

3. da smo vpisani v register poklicev ali trgovski register .....

Kraj in datum:

Žig:

Podpis ponudnika:

### **Razpisni obrazec 3: Izjava pooblaščenice osebe ponudnika v zvezi s kaznivimi dejanji**

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljam, da naša družba ni bila pravnomočno obsojena zaradi naslednjih kaznivih dejanj, ki so opredeljena v Kazenskem zakoniku (Uradni list RS, št. 50/12, uradno prečiščeno besedilo, v nadaljnjem besedilu KZ-1):

- o terorizem (108. Člen KZ-1),
- o financiranje terorizma (109. Člen KZ-1),
- o ščuvanje in javno poveljevanje terorističnih dejanj (110. Člen KZ-1),
- o novačenje in usposabljanje za terorizem (111. Člen KZ-1),
- o spravljanje v suženjsko razmerje (112. Člen KZ-1),
- o trgovina z ljudmi (113. Člen KZ-1),
- o sprejemanje podkupnine pri volitvah (157. Člen KZ-1),
- o kršitev temeljnih pravic delavcev (196. Člen KZ-1),
- o goljufija (211. Člen KZ-1),
- o protipravno omejevanje konkurence (225. Člen KZ-1),
- o povzročitev stečaja z goljufijo ali nevestnim poslovanjem (226. Člen KZ-1),
- o oškodovanje upnikov (227. Člen KZ-1),
- o poslovna goljufija (228. Člen KZ-1),
- o goljufija na škodo Evropske unije (229. Člen KZ-1),
- o preslepitev pri pridobitvi in uporabi posojila ali ugodnosti (230. Člen KZ-1),
- o preslepitev pri poslovanju z vrednostnimi papirji (231. Člen KZ-1),
- o preslepitev kupcev (232. Člen KZ-1),
- o neupravičena uporaba tuje oznake ali modela (233. Člen KZ-1),
- o neupravičena uporaba tujega izuma ali topografije (234. Člen KZ-1),
- o ponaredek ali uničenje poslovnih listin (235. Člen KZ-1),
- o izdaja in neupravičena pridobitev poslovne skrivnosti (236. Člen KZ-1),
- o zloraba informacijskega sistema (237. Člen KZ-1),
- o zloraba notranje informacije (238. Člen KZ-1),
- o zloraba trga finančnih instrumentov (239. Člen KZ-1),
- o zloraba položaja ali zaupanja pri gospodarski dejavnosti (240. Člen KZ-1),
- o nedovoljeno sprejemanje daril (241. Člen KZ-1),
- o nedovoljeno dajanje daril (242. Člen KZ-1),
- o ponarejanje denarja (243. Člen KZ-1),
- o ponarejanje in uporaba ponarejenih vrednotnic ali vrednostnih papirjev (244. Člen KZ-1),
- o pranje denarja (245. Člen KZ-1),
- o zloraba negotovinskega plačilnega sredstva (246. Člen KZ-1),
- o uporaba ponarejenega negotovinskega plačilnega sredstva (247. Člen KZ-1),
- o izdelava, pridobitev in odtujitev pripomočkov za ponarejanje (248. Člen KZ-1),
- o davčna zatajitev (249. Člen KZ-1),

- o tihotapstvo (250. Člen KZ-1),
- o zloraba uradnega položaja ali uradnih pravic (257. Člen KZ-1),
- o oškodovanje javnih sredstev (257. A člen KZ-1),
- o izdaja tajnih podatkov (260. Člen KZ-1),
- o jemanje podkupnine (261. Člen KZ-1),
- o dajanje podkupnine (262. Člen KZ-1),
- o sprejemanje koristi za nezakonito posredovanje (263. Člen KZ-1),
- o dajanje daril za nezakonito posredovanje (264. Člen KZ-1),
- o hudodelsko združevanje (294. Člen KZ-1).

In

## POOBLASTILO

### ZA PRIDOBITEV PODATKOV IZ KAZENSKJE EVIDENCE

Pooblaščam družbo SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., da za potrebe preverjanja izpolnjevanja pogojev v postopku oddaje javnega naročila za »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**« od Ministrstva za pravosodje pridobi potrdilo iz kazenske evidence.

Polno ime podjetja: \_\_\_\_\_

Sedež podjetja: \_\_\_\_\_

Občina sedeža podjetja: \_\_\_\_\_

Številka vpisa v sodni register (št. vložka): \_\_\_\_\_

Matična številka podjetja: \_\_\_\_\_

Kraj in datum:

Žig ponudnika in podpis pooblaščene osebe:

#### **OPOMBA:**

**Obrazec morajo izpolniti in podpisati ponudnik, vsi partnerji v skupnem nastopu in vsi podizvajalci.**



#### **Razpisni obrazec 4: Izjava zakonitega zastopnika (fizične osebe) v zvezi s kaznivimi dejanji**

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljam, da nisem bil/a pravnomočno obsojen/a zaradi naslednjih kaznivih dejanj, ki so opredeljena v Kazenskem zakoniku (Uradni list RS, št. št. 50/12 uradno prečiščeno besedilo, v nadaljnjem besedilu KZ-1):

- o terorizem (108. Člen KZ-1),
- o financiranje terorizma (109. Člen KZ-1),
- o ščuvanje in javno poveličevanje terorističnih dejanj (110. Člen KZ-1),
- o novačenje in usposabljanje za terorizem (111. Člen KZ-1),
- o spravljanje v suženjsko razmerje (112. Člen KZ-1),
- o trgovina z ljudmi (113. Člen KZ-1),
- o sprejemanje podkupnine pri volitvah (157. Člen KZ-1),
- o kršitev temeljnih pravic delavcev (196. Člen KZ-1),
- o goljufija (211. Člen KZ-1),
- o protipravno omejevanje konkurence (225. Člen KZ-1),
- o povzročitev stečaja z goljufijo ali nevestnim poslovanjem (226. Člen KZ-1),
- o oškodovanje upnikov (227. Člen KZ-1),
- o poslovna goljufija (228. Člen KZ-1),
- o goljufija na škodo Evropske unije (229. Člen KZ-1),
- o preslepitev pri pridobitvi in uporabi posojila ali ugodnosti (230. Člen KZ-1),
- o preslepitev pri poslovanju z vrednostnimi papirji (231. Člen KZ-1),
- o preslepitev kupcev (232. Člen KZ-1),
- o neupravičena uporaba tuje oznake ali modela (233. Člen KZ-1),
- o neupravičena uporaba tujega izuma ali topografije (234. Člen KZ-1),
- o ponaređitev ali uničenje poslovnih listin (235. Člen KZ-1),
- o izdaja in neupravičena pridobitev poslovne skrivnosti (236. Člen KZ-1),
- o zloraba informacijskega sistema (237. Člen KZ-1),
- o zloraba notranje informacije (238. Člen KZ-1),
- o zloraba trga finančnih instrumentov (239. Člen KZ-1),
- o zloraba položaja ali zaupanja pri gospodarski dejavnosti (240. Člen KZ-1),
- o nedovoljeno sprejemanje daril (241. Člen KZ-1),
- o nedovoljeno dajanje daril (242. Člen KZ-1),
- o ponaređanje denarja (243. Člen KZ-1),
- o ponaređanje in uporaba ponaređenih vrednotnic ali vrednostnih papirjev (244. Člen KZ-1),
- o pranje denarja (245. Člen KZ-1),
- o zloraba negotovinskega plačilnega sredstva (246. Člen KZ-1),
- o uporaba ponaređenega negotovinskega plačilnega sredstva (247. Člen KZ-1),
- o izdelava, pridobitev in odtujitev pripomočkov za ponaređanje (248. Člen KZ-1),
- o davčna zatajitev (249. Člen KZ-1),

- o tihotapstvo (250. Člen KZ-1),
- o zloraba uradnega položaja ali uradnih pravic (257. Člen KZ-1),
- o oškodovanje javnih sredstev (257.a člen KZ-1),
- o izdaja tajnih podatkov (260. Člen KZ-1),
- o jemanje podkupnine (261. Člen KZ-1),
- o dajanje podkupnine (262. Člen KZ-1),
- o sprejemanje koristi za nezakonito posredovanje (263. Člen KZ-1),
- o dajanje daril za nezakonito posredovanje (264. Člen KZ-1),
- o hudodelsko združevanje (294. Člen KZ-1).in

in

### **POOBLASTILO**

#### **ZA PRIDOBITEV PODATKOV IZ KAZENSKÉ EVIDENCE**

Spodaj podpisani \_\_\_\_\_ (ime in priimek) pooblašcam SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., da za potrebe preverjanja izpolnjevanja pogojev v postopku oddaje javnega naročila za »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**« od Ministrstva za pravosodje pridobi potrdilo iz kazenske evidence fizičnih oseb.

Moji osebni podatki so naslednji:

**EMŠO:** \_\_\_\_\_

**Datum rojstva:** \_\_\_\_\_

**Kraj rojstva:** \_\_\_\_\_

**Občina rojstva:** \_\_\_\_\_

**Država rojstva:** \_\_\_\_\_

**Naslov stalnega/začasnega bivališča:** \_\_\_\_\_

**Državljanstvo:** \_\_\_\_\_

**Moj prejšnji priimek se je glasil:** \_\_\_\_\_

Kraj in datum:

Podpis

#### **Opomba naročnika:**

**Izjavo izpolnijo oseba, ki je članica upravnega, vodstvenega ali nadzornega organa gospodarskega subjekta (ponudnika, partnerja v skupnem nastopu, podizvajalca) ali oseba, ki ima pooblastilo za njegovo zastopanje ali odločanje ali nadzor v njem.**

## **Razpisni obrazec 5: Izjava ponudnika o izpolnjevanju pogojev osnovne sposobnosti**

PONUĐNIK:

.....  
.....  
.....

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo:

- da na dan, ko se izteče rok za oddajo ponudb nismo uvrščeni v evidenco ponudnikov z negativnimi referencami 4. odstavka 75. člena ZJN-3 in 73. člena ZJNPOV
- da nismo v stečajnem postopku;
- da proti nam ni bil podan predlog za začetek likvidacije ali stečajnega postopka ali za začetek postopka prisilne poravnave;
- da nismo v postopku prisilne poravnave ali v postopku prisilnega prenehanja, da z našimi posli iz drugih razlogov ne upravlja sodišče in da nismo opustili poslovne dejavnosti, in da nismo v katerem koli podobnem položaju;
- pri dajanju informacij, zahtevanih v skladu z določbami 75. do 81. člena ZJN-3 v tem ali predhodnih postopkih nismo namerno podali zavajajoče razlage ali teh informacij nismo zagotovili,
- nimamo na dan, ko je bila oddana ponudba, v skladu s predpisi države, v kateri imamo sedež, zapadlih, neplačanih obveznih dajatev in drugih denarnih nedavčnih obveznosti v skladu z zakonom, ki ureja finančno upravo, ki jih pobira davčni organ v skladu s predpisi države, v vrednosti 50 EUR ali več,
- na dan oddaje ponudbe ali prijave nimamo nepredloženih obračunov davčnih odtegljajev za dohodke iz delovnega razmerja za obdobje zadnjih petih let do dne oddaje ponudbe ali prijave;
- v zadnjih treh letih pred potekom roka za oddajo ponudb nam ni bila s pravnomočno odločbo pristojnega organa Republike Slovenije ali druge države članice ali tretje države dvakrat izrečena globa zaradi prekrška v zvezi s plačilom za delo.

Navedeni podatki so resnični in smo jih, če bo naročnik tako zahteval, pripravljeni dokazati s predložitvijo ustreznih dokazil oziroma potrdil.

Kraj in datum:

Žig ponudnika in podpis pooblaščenih oseb:

**OPOMBA:**

**Obrazec morajo izpolniti in podpisati ponudnik, vsi partnerji v skupnem nastopu in vsi podizvajalci.**

**Razpisni obrazec 6: Izjava ponudnika o posredovanju podatkov**

PONUĐNIK:

.....  
.....  
.....

**IZJAVA**

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo, da bomo naročniku, na njegov poziv, v postopku javnega naročanja ali pri izvajanju javnega naročila, posredovali podatke o:

- svojih ustanoviteljih, družbenikih, vključno s tihimi družbeniki, delničarji, komandisti ali drugih lastnikih in podatke o lastniških deležih navedenih oseb;
- gospodarskih subjektih, za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe, šteje, da so z njim povezane družbe.
- udeležbi fizičnih in pravnih oseb v lastništvu ponudnika, vključno z udeležbo tihih družbenikov, ter o gospodarskih subjektih, za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe, šteje, da so povezane družbe s ponudnikom.

Podatke bomo naročniku posredovali v roku 8 (osmih) dni, od dneva prejema poziva.

Kraj in datum:

Žig:

Podpis ponudnika:

**OPOMBA:**

**Obrazec morajo izpolniti in podpisati ponudnik, vsi partnerji v skupnem nastopu in vsi podizvajalci.**

## Razpisni obrazec 7: Izjava ponudnika o sprejemanju vseh ostalih pogojev

PONUĐNIK:

.....  
.....  
.....

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo, da:

- vse kopije dokumentov, ki so priloženi ponudbi, ustrezajo originalom;
- ne bomo imeli do naročnika predmetnega razpisa nobenega odškodninskega zahtevka, če ne bomo izbrani kot najugodnejši ponudnik, oz. da v primeru ustavitve postopka, zavrnitve vseh ponudb ali odstopa od izvedbe javnega naročila ne bomo zahtevali povrnitve nobenih stroškov, ki smo jih imeli s pripravo ponudbene dokumentacije;
- vse navedbe iz ponudbe ustrezajo dejanskemu stanju – ponudnik naročniku daje pooblastilo, da jih preveri pri pristojnih organih, za kar bomo na naročnikovo zahtevo predložili ustrezna pooblastila, če jih bo ta zahteval;
- v celoti sprejemamo pogoje javnega razpisa in vse pogoje, navedene v razpisni dokumentaciji, pod katerimi dajemo svojo ponudbo, ter soglašamo, da bodo ti pogoji v celoti sestavni del pogodbe;
- smo pri pripravi ponudbe in bomo pri izvajanju pogodbe spoštovali obveznosti, ki izhajajo iz predpisov o varstvu pri delu, zaposlovanju in delovnih pogojih, veljavnih v Republiki Sloveniji;
- bomo vsa zahtevana dela izvajali strokovno in kvalitetno po pravilih stroke v skladu z veljavnimi predpisi (zakoni, pravilniki, standardi, tehničnimi soglasji), tehničnimi navodili, priporočili in normativi ter okoljevarstvenimi predpisi;
- bomo javno naročilo izvajali s strokovno usposobljenimi delavci oziroma kadrom;
- bomo v primeru zamenjave priglašanih podizvajalcev ali priglašanih kadrov pred njihovo menjavo pridobili pisno soglasje naročnika;
- bomo v primeru uvedbe novih podizvajalcev, ki niso priglašeni v ponudbi, predhodno pridobili pisno soglasje naročnika;
- bodo vsi novi podizvajalci, ki niso navedeni v ponudbi, izpolnjevali vse naročnikove pogoje, ki jih morajo izpolnjevati podizvajalci;
- bodo vsi novi podizvajalci, ki bodo zamenjali priglašene podizvajalce, na katere kapacitete se je ponudnik skliceval pri oddaji ponudbe, zagotavljali najmanj kapacitete v enakem obsegu oziroma najmanj v obsegu, ki bi zadoščal za priznanje usposobljenosti, če bi bili te podizvajalci navedeni v sami ponudbi namesto podizvajalcev, ki jih zamenjujejo;
- bodo vsi zamenjani kadri ob morebitni menjavi izpolnjevali kadrovske pogoje, ki jih je določil naročnik v razpisni dokumentaciji;
- se v celoti strinjamo in sprejemamo pogoje naročnika, navedene v tej razpisni dokumentaciji, da po njih dajemo svojo ponudbo za izvedbo razpisnih del ter da pod navedenimi pogoji pristopamo k izvedbi predmeta javnega naročila;
- bomo predložili vsa zahtevana zavarovanja posla;
- smo ob izdelavi ponudbe pregledali vso razpoložljivo razpisno dokumentacijo;
- smo v celoti seznanjeni z vso relevantno zakonodajo, ki se upošteva pri oddaji tega javnega naročila;
- smo v celoti seznanjeni z obsegom in zahtevnostjo javnega naročila;
- bomo vse prevzete obveznosti izpolnili v predpisani količini, kvaliteti in rokih, kot to izhaja iz razpisne dokumentacije za oddajo tega javnega naročila;
- smo pri sestavi ponudbe upoštevali obveznosti do svojih morebitnih podizvajalcev;
- za nas ne obstaja absolutna prepoved poslovanja z naročnikom, kot izhaja iz 35. Člena ZintPK;
- so navedeni podatki v ponudbi in prilogah resnični in verodostojni,

- imamo dovoljenje za opravljanje dejavnosti, ki je predmet javnega naročila,
- z drugimi gospodarskimi subjekti nismo sklenili dogovora, katerega cilj ali učinek je preprečevati, omejevali ali izkrivljati konkurenco,
- nismo bili s pravnomočno sodbo v katerikoli državi obsojeni za prestop v zvezi s poklicnim ravnanjem,
- pri dajanju informacij v tem ali predhodnih postopkih, nismo namerno podali zavajajoče razlage ali teh informacij nismo zagotovili,
- izpolnujemo vse ostale pogoje za izvedbo naročila, ki jih določa razpisna dokumentacija.

Kraj in datum:

Žig in podpis ponudnika:

**OPOMBA:**

**Obrazec morajo izpolniti in podpisati ponudnik, vsi partnerji v skupnem nastopu in vsi podizvajalci.**

**Razpisni obrazec 8: Izjava o izpolnjevanju pogojev za priznanje ekonomske in finančne sposobnosti ponudnika**

V zvezi z izpolnjevanjem pogojev za ekonomsko in finančno sposobnost v postopku oddaje javnega naročila »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**«

ponudnik/soponudniki/podizvajalci: \_\_\_\_\_

pod materialno in kazensko odgovornostjo

izjavljam/-o:

- da naš račun v zadnjih šestih mesecih ni bil blokiran zaradi neizpolnjevanja finančnih obveznosti.
- da bomo na zahtevo naročnika, v roku, ki ga bo le-ta določil, predložili potrdilo banke o (ne)obstoju okoliščine iz prejšnje točke.

Datum:

Žig

(ime in priimek)

Podpis:

**OPOMBA:**

**Obrazec morajo izpolniti in podpisati ponudnik, vsi partnerji v skupnem nastopu in vsi podizvajalci.**

## Razpisni obrazec 9: Ponudba

PONUĐNIK:

.....

.....

.....

**PONUDBA Št.:** \_\_\_\_\_

Na podlagi javnega razpisa za oddajo javnega naročila za »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**«, za potrebe SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., številka javnega naročila JN ....., poslanega v objavo na Portal javnih naročil pri Uradnem listu RS, dne ....., dajemo ponudbo, kot sledi:

I. Ponudbo dajemo (ustrezno obkrožiti!):

a) samostojno

b) skupno ponudbo v skupini izvajalcev: .....

Na podlagi izpolnjenega predračuna je skupna vrednost ..... EUR brez DDV in skupna vrednost ..... EUR z DDV.

II. Ponudbeni pogoji:

1. Ponudba velja **90 dni**, od skrajnega roka za predložitev ponudb.

2. Rok plačila je **30 dni** od prejema računa.

Kraj in datum:

Žig:

Podpis ponudnika:



**Razpisni obrazec 10: Ponudbeni predračun**

PONUĐNIK:

.....  
.....  
.....

**PONUDBENI PREDRAČUN ŠT. : .....**

<b>Naziv</b>	<b>PD</b>	<b>Količina*</b>	<b>Vrednost na kos v EUR brez DDV</b>	<b>Skupna vrednost v EUR brez DDV</b>
Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363	94741/1	300 kos		
<b>DDV 22%</b>				
<b>Skupna vrednost v EUR z DDV</b>				

\*Količina je okvirna za obdobje dveh let od podpisa pogodbe.

**PARITETA DOBAVE:**

prevzem drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 na pariteto EXW SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana ter dostava obnovljenih drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 na pariteto DDP SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana.

Kraj in datum:

Žig:

Podpis ponudnik

**Razpisni obrazec 11: VZOREC Garancija za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti**

***MENIČNA IZJAVA  
ZA DOBRO IZVEDBO POGODBENIH OBVEZNOSTI***

V zavarovanje svojih pogodbenih obveznosti do naročnika SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o. po pogodbi ..... (naziv pogodbe, številka), sklenjene datum : ....., izročamo družbi SŽ-Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana, ..... kom podpisanih blanco menic, ki jih je podpisala pooblaščen oseb za podpisovanje pri banki: ..... (ime in priimek, status v podjetju), ki se podpisuje .....

S podpisom te menične izjave nepreklicno in brezpogojno pooblaščamo družbo SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana, da izpolni menico za znesek 5% pogodbene vrednosti z DDV, kar znaša ..... EUR ter izpolni vse druge sestavne dele menic, ki niso izpolnjeni in sicer tako z bistvenimi kot opcijskimi meničnimi sestavinami in klavzulami po svoji presoji, brez poprejšnjega obvestila ter uporabi izpolnjene menice za izterjavo obveznosti v naslednjih primerih:

- če izvajalec svoje pogodbene obveznosti ne bo izpolnil v dogovorjeni kvaliteti, količini in rokih, opredeljenih v zgoraj citirani pogodbi. Naša obveza velja tudi v primeru delne izpolnitve pogodbene obveznosti, če izvedena storitev ne zadostuje pogodbenim zahtevam.

Odrekam se vsem ugovorom proti tako izpolnjeni menici, kakor tudi ugovorom v sodnem postopku in se zavežemo menico ob dospelosti plačati.

Menica naj bo izpolnjena z vpisom poljubnega datuma dospelosti in s klavzulo »brez protesta«.

Izdajatelj menice pooblašča naročnika SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana, da predloži menico na unovčenje in izrecno dovoljuje banki izplačilo take menice.

Tako dajem nalog za plačilo oziroma pooblastilo vsem spodaj navedenim bankam iz naslednjih mojih računov:

..... TRR št.: .....

V primeru odprtja dodatnega računa, ki ni zgoraj naveden, izrecno dovoljujemo izplačilo menice in pooblašča banko, pri kateri je takšen račun odprt, da izvede plačilo.

Ta menična izjava velja za ves čas trajanja pogodbenega razmerja in še 30 dni po dostavi zadnjih obnovljenih drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 na lokacijo naročnika: SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana.

Kraj in datum:

Izdajatelj menice (naziv in naslov):

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(Žig in lastnoročni podpis zakonitega zastopnika)

Priloga: \_\_\_\_\_ kom blanco menic

## Razpisni obrazec 12: VZOREC Garancija za odpravo napak v garancijskem roku

### *MENIČNA IZJAVA*

#### *ZA ODPRAVO NAPAK V GARANCIJSKEM ROKU*

V zavarovanje odprave napak v garancijskem roku do naročnika SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o. po pogodbi ..... (naziv pogodbe, številka), sklenjene datum : ....., izročamo družbi SŽ-Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana, ..... kom podpisanih blanco menic, ki jih je podpisala pooblaščen oseb za podpisovanje pri banki: ..... (ime in priimek, status v podjetju), ki se podpisuje .....

S podpisom te menične izjave nepreklicno in brezpogojno pooblaščamo družbo SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana, da izpolni menico za znesek 5% pogodbene vrednosti z DDV, kar znaša ..... EUR ter izpolni vse druge sestavne dele menic, ki niso izpolnjeni in sicer tako z bistvenimi kot opcijskimi meničnimi sestavinami in klavzulami po svoji presoji, brez poprejšnjega obvestila ter uporabi izpolnjene menice za izterjavo obveznosti v naslednjih primerih:

- če izvajalec svojih pogodbenih obveznosti iz naslova odprave napak v garancijski dobi ni izpolnil v skladu z določili zgoraj navedene pogodbe.

Odrekamo se vsem ugovorom proti tako izpolnjeni menici, kakor tudi ugovorom v sodnem postopku in se zavezuje mo menico ob dospelju plačati.

Menica naj bo izpolnjena z vpisom poljubnega datuma dospelosti in s klavzulo »brez protesta«.

Izdajatelj menice pooblašča mo naročnika SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana, da predloži menico na unovčenje in izrecno dovoljuje mo banki izplačilo take menice.

Tako dajem nalog za plačilo oziroma pooblastilo vsem spodaj navedenim bankam iz naslednjih mojih računov:

..... TRR št.: .....

V primeru odprtja dodatnega računa, ki ni zgoraj naveden, izrecno dovoljuje mo izplačilo menice in pooblašča mo banko, pri kateri je takšen račun odprt, da izvede plačilo.

Ta menična izjava velja 30 dni po prenehanju garancijske dobe.

Kraj in datum:

Izdajatelj menice (naziv in naslov):

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(Žig in lastnoročni podpis zakonitega zastopnika)

Priloga: \_\_\_\_\_ kom blanco menic

### Razpisni obrazec 13: Vzorec pogodbe

**SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, SI - 1000 Ljubljana**, Registrirano pri Okrožnem sodišču v Ljubljani, Registrski vložek: 1/25961/00, Osnovni kapital 26.068.145,42 EUR, TRR SI56 02921-0018534804 NLB, d.d., davčni zavezanec, Identifikacijska številka za DDV: SI99181762, ki ga zastopa direktor Dušan ŽIČKAR, (v nadaljnjem besedilu: NAROČNIK)

in

.....,  
Registrirano pri ....., Osnovni kapital:.....,  
Registrski vložek....., Identifikacijska številka za DDV: .....,  
ki ga zastopa .....

(v nadaljnjem besedilu: IZVAJALEC)

sklepata naslednjo

#### **POGODBO NAB št.: ...../2018/10**

Izvajalec je bil izbran kot najugodnejši ponudnik na podlagi izvedenega javnega naročila v skladu s 45. členom ZJN-3 »Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363«, objavljenega na Portalu javnih naročil, št. objave ..... z dne .....

#### **I. PREDMET POGODBE**

##### **1. člen**

S to pogodbo naročnik odda, izvajalec pa prevzame obnovo drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 na podlagi ponudbe št. .... z dne....., ki je sestavni del pogodbe, s katero je skladna tudi kakovost, količina in pogodbena cena (Priloga 1).

#### **II. CENA IN ROK IZVEDBE**

##### **2. člen**

Pogodbena cena je določena na podlagi prejete ponudbe št. .... z dne ..... in znaša:

Naziv	PD	Količina*	Vrednost na kos v EUR brez DDV	Skupna vrednost v EUR brez DDV
Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363	94741/1	300 kos		
DDV 22%				
Skupna vrednost v EUR z DDV				

\*Količina je okvirna za obdobje dveh let od podpisa pogodbe.

Naročnik si v času pogodbenega razmerja pridržuje pravico spremeniti celotno pogodbeno količino do  $\pm 15\%$ .

Cena je do izpolnitve vseh pogodbenih obveznosti fiksna in nespremenljiva. V ceni so zajeti vsi stroški, ki bodo nastali z izvedbo predmetnega naročila, vključno s prevzemom na lokaciji naročnika na podlagi paritete EXW SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana in dostavo drsnega ležaja na obnovo, na lokacijo naročnika – pariteta DDP SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana.

V pariteto DDP morajo biti vključeni vsi stroški prevoza, carinjenja, stroški finančnega zavarovanja. Naročnik plača le DDV.

### **3. člen**

Naročnik bo skladno s svojimi potrebami, obnovo drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 naročal sukcesivno. Predvidena letna količina 150 kosov drsnih ležajev. Izvajalec bo prevzel predmet pogodbe v roku 5 (petih) dni od pisnega naročila s strani naročnika. Izvajalec se obvezuje, da bo izvedel storitev obnove ter obnovljene drsne ležaje dostavil na lokacijo naročnika najkasneje v treh (3) mesecih od dneva prejema pisnega naročila s strani naročnika.

## **III. NAČIN PLAČILA**

### **4. člen**

Izvajalec je dolžan izstaviti račun za opravljeno storitev, najkasneje v roku 8 dni od opravljene storitve in mu priložiti naslednje dokumente:

- specifikacija opravljenih del (za vsak drsni ležaj mora biti izstavljen posamezen račun s specifikacijo stroškov opravljenih del)

Naročnik se zavezuje, da bo svojo obveznost do izvajalca iz pogodbe poravnal v 30 dneh od datuma prejema računa, na transakcijski račun ..... odprt pri banki:  
.....

Za nepravočasno poravnavo obveznosti po tej pogodbi je naročnik dolžan plačati zakonite zamudne obresti, ki veljajo v času plačilne zamude.

### **5. člen**

Izvajalec/podizvajalec ne sme svoje denarne terjatve do naročnika odstopiti tretji osebi brez predhodnega pisnega soglasja naročnika. V primeru, da naročnik s prenosom terjatve soglaša, sme izvajalcu/podizvajalcu zaračunati manipulativne stroške takšnega prenosa v višini 3% vrednosti prenesene terjatve (brez DDV) oziroma ne več kot 100,00 EUR brez DDV.

## **III. a PODIZVAJALCI**

### **5. a člen**

Poleg izvajalca sodelujejo pri izvedbi naročila tudi naslednji podizvajalci:

1. \_\_\_\_\_ (naziv, polni naslov, matična številka, davčna številka in transakcijski račun)

- vrsta del, ki jih bo izvedel podizvajalec in vsaka vrsta blaga, ki ga bo dobavil podizvajalec

.....

- predmet, količina, vrednost izvedbe del:

.....

2. \_\_\_\_\_ (naziv, polni naslov, matična številka, davčna številka in transakcijski račun)

- vrsta del, ki jih bo izvedel podizvajalec in vsaka vrsta blaga, ki ga bo dobavil podizvajalec

.....  
- predmet, količina, vrednost izvedbe del:

.....  
Izvajalec pooblašča naročnika za izvajanje neposrednih plačil podizvajalcem, ki so v ponudbi zahtevali neposredno plačilo v skladu z 94. členom ZJN-3. Soglasja podizvajalcev za izvajanje neposrednih plačil naročnika podizvajalcem so sestavni del te pogodbe. Pogoj za izvedbo neposrednega plačila podizvajalcem je predhodna potrditev računa oz. situacije podizvajalca s strani izvajalca. Izvajalec mora računu (obračunski situaciji) obvezno priložiti predhodno potrjene račune podizvajalca/ev.

Roki plačil podizvajalcem so enaki, kot so določeni za plačilo obveznosti naročnika do izvajalca v tej pogodbi.

Podizvajalec, ki je v ponudbi zahteval neposredno plačilo v skladu z 94. členom ZJN-3, mora naročniku posredovati kopijo pogodbe, ki jo je sklenil z izvajalcem, v petih (5) dneh od sklenitve te pogodbe.

#### **IV. KAKOVOST BLAGA - SISTEM ZAGOTAVLJANJA KAKOVOSTI**

##### **6. člen**

Izvajalec se zavezuje, da bo v svojem proizvodnem procesu vzpostavil in vzdrževal sodoben nivo kakovosti blaga in storitev v skladu z zahtevami naročnika, kar bo dosegel z ustrezno tehnično in ostalo definirano proizvodnega oz. poslovnega procesa, kot tudi s sodobno organizacijo, modernimi metodami in tehnikami ter opremljenostjo sistema kakovosti v skladu z ISO 9001:2008 in ISO 14001:2004 ali novejšimi.

##### **7. člen**

Kakovost blaga mora ustrezati tehnični specifikaciji, kontrolni in prevzemni dokumentaciji, opredeljenih standardih in ostalih dogovorjenih zahtevah, ki so sestavni del razpisne dokumentacije in te pogodbe (Priloga 2: Razpisni obrazec 19 - Tehnične zahteve).

##### **8. člen**

Izvajalec je izpolnil svoje obveznosti v trenutku, ko je v skladu s členom 1. izvedel storitev, ob upoštevanju vseh ostalih členov pogodbe.

#### **V. PREVZEM BLAGA**

##### **9. člen**

Izvajalec se obvezuje, da naročniku omogoči kakovostni prevzem pred vsako dobavo obnovljenega blaga. V tem primeru vsaka stranka nosi svoje stroške kakovostnega prevzema. Pri prevzemu mora biti napisan tehnično prevzemni zapisnik na podlagi EN 10204 3.1 ali 3.2 iz katerega je razvidno, da je bila storitev obnove drsnih ležajev izvedena v skladu s pogodbenimi določili in tehničnimi

pogoji. Če se pri prevzemu ugotovi odstopanje med zahtevano in dejansko kvaliteto obnove drsnih ležajev se prevzem zavrne.

V kolikor se kakovostni prevzem ne opravi pri izvajalcu, mora izvajalec ob dobavi obnovljenih ležajev naročniku dostaviti naslednje listine: dobavnica– packing lista, račun, zapisnik končne kontrole kakovosti po standardu EN 10204 3.1.

#### **10. člen**

Količinski prevzem naročnik opravi v navzočnosti prevoznika, tako da preveri število zabojev oz. kosov, palet in ugotovi morebitno škodo na embalaži. Za blago v embalaži opravi naročnik kontrolo količine v roku 8 dni od dneva prejema. Če ugotovi odstopanje med fakturirano in dejansko količino, naročnik sestavi zapisnik in ga posreduje izvajalcu.

#### **11. člen**

Če se s kontrolo kakovosti ugotovi, da kakovost odstopa od dogovorjene kakovosti, ima naročnik pravico:

- a) zavrniti neustrezno obnovljene drsne ležaje in zahtevati od izvajalca, da v roku petnajst dni ustrezno popravi zadevne drsne ležaje,
- b) izjaviti, da razdira pogodbo.

V vsakem izmed primerov iz prejšnjega odstavka, ima naročnik pravico zahtevati povrnitev nastale škode po splošnih pravilih o odškodninski odgovornosti.

#### **12. člen**

V primeru nesoglasja o kvaliteti obnovljenih drsnih ležajev, se ta rešuje sporazumno, v nasprotnem primeru pa dokazovanje kvalitete obnove izvede tretja oseba. Stroški dokazovanja bremenijo izvajalca, če je bila predhodna naročnikova ocena pravilna. Kot tretja oseba se smatrajo pooblašcene institucije za kontrolo kvalitete in preizkušanje kvalitete, ki niso v organizacijski sestavi niti naročnika niti izvajalca.

### **VI. REKLAMIRANJE KAKOVOSTI**

#### **13. člen**

Naročnik je dolžan reklamirati blago z očitnimi napakami takoj oziroma v roku 8 dni po prejemu na podlagi komisijskega zapisnika, skrite napake pa najkasneje v roku 6 mesecev od prejema komisijskega zapisnika. Če kontrolni pregled zahteva dodatne laboratorijske preiskave, se rok podaljša za 15 dni. O tem se sestavi komisijski zapisnik. V ta namen bo izvajalec dostavil naročniku vso potrebno dokumentacijo za ugotavljanje kakovosti in količine dobavljenega blaga.

## **VII. POGODBENA KAZEN**

### **14. člen**

V primeru zamude roka izvedbe ima naročnik pravico do pogodbene kazni, in sicer 5 % (pet promilov) za vsak dan zamude od celotne pogodbene vrednosti, vendar največ do 10% celotne pogodbene vrednosti.

### **15. člen**

Pogodbeni stranki sta sporazumni, da se specifikacija dobav, kakor tudi vsa poslovna, komercialna, tehnična in proizvodna dokumentacija šteje kot poslovna tajnost.

## **VIII. OBVEZNOSTI IZVAJALCA**

### **16. člen**

Pogodbeno storitev izdelati strokovno pravilno, v obsegu in kakovosti določeni v tehnični dokumentaciji, kontrolni in prevzemni dokumentaciji, opredeljenih standardih, ostalih dogovorjenih zahtevah ter prevzemnih pogojih, ki so sestavni del pogodbe.

Kakovost popravljenega blaga ugotavlja kontrola kakovosti naročnika na osnovi tehničnih pogojev prevzema oz. kontrolne tehnologije.

Ostale obveznosti izvajalca so:

- da bo predstavniku naročnika omogočil vpogled v izvajanje pogodbenih del,
- da nosi polno odgovornost za vestno in kakovostno opravljeno storitev podizvajalcev, kakor da bi to storitev opravil sam.

## **IX. OBVEZNOSTI NAROČNIKA**

### **17. člen**

Naročnik se zavezuje:

- da bo opravil vsa pripravljalna dela, ki so potrebna za predajo dotrajanih drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 v obnovo,
- da bo dostavil vse potrebne podatke, ki jih potrebuje izvajalec za obnovo, v kolikor jih naročnik poseduje
- spremljanje in nadziranje izvajanja storitve,
- plačilo potrjenih računov.

## **X. JAMSTVO IN GARANCIJA KAKOVOSTI**

### **18. člen**

Izvajalec zagotavlja garancijo za kakovost in sicer 12 mesecev od trenutka, ko železniško vozilo z obnovljenimi drsnimi ležaji prične redno obratovati oz. največ 24 mesecev od dobave obnovljenih drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 naročniku.

### **19. člen**

Izvajalec je dolžan naročniku povrniti vse nastale stroške popravila ali zamenjave pogodbenega blaga v uporabi v garancijski dobi.

Izvajalec na osnovi specificiranih stroškov s strani naročnika povrne naročniku vse v prvem odstavku tega člena definirane nastale stroške.



## **XI. FINANČNO ZAVAROVANJE**

### **20. člen**

Za vestno in kakovostno obnovo drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 po tej pogodbi bo izvajalec v roku 5 delovnih dni po podpisu pogodbe izročil naročniku SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., menico z menično izjavo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v višini 5% pogodbene vrednosti z DDV ali na naročnikov TRR nakazal denarni depozit za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v višini 5% pogodbene vrednosti z DDV, z veljavnostjo 30 dni po dostavi zadnjega obnovljenega drsnega ležaja za lokomotive ser. 363 na lokacijo naročnika: SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., Zaloška cesta 217, 1000 Ljubljana. V primeru zavarovanja z nakazilom denarnega depozita na TRR naročnika, bo naročnik denarni depozit po zaključku veljavnosti zavarovanja vrnil izvajalcu v ne obrestovani višini.

### **21. člen**

Izvajalec se obvezuje, da bo na naročnikovo zahtevo, ugotovljene napake v garancijski dobi odpravil v dogovorjenem roku. Če izvajalec ne odpravi napak v dogovorjenem roku, jih je po načelu dobrega gospodarja, upravičen odpraviti naročnik in to na račun izvajalca.

Za pokritje teh stroškov bo izvajalec v roku petih delovnih dni po prvi dobavi obnovljenih drsnih ležajev naročniku izročil finančno zavarovanje za odpravo napak v garancijskem roku v obliki menice z menično izjavo ali na naročnikov TRR nakazal denarni depozit v višini 5% pogodbene vrednosti (z DDV). Veljavnost zavarovanja za odpravo napak v garancijskem roku je 30 dni po prenehanju garancijske dobe. V primeru zavarovanja z nakazilom denarnega depozita na TRR naročnika, bo naročnik denarni depozit po zaključku veljavnosti zavarovanja vrnil izvajalcu v ne obrestovani višini.

## **XII. PROTIKORUPCIJSKA KLAUZULA**

### **22. člen**

Na podlagi Zakona o integriteti in preprečevanju korupcije (Ur. l. RS, št. 69/2011-UPB2), je nična vsaka pogodba, pri kateri kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku ali posredniku organa ali organizacije javnega sektorja obljubi, ponudi ali da kakšno nedovoljeno korist za:

- pridobitev posla,
- za sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji,
- za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti,
- ter za vsako drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je organu, ki pogodbo sklepa, povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku organa, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku ali posredniku.

Pogodbeni stranki sta se dolžni vzdržati vsakršnih ravnanj, ki bi na podlagi vsebine iz I. odstavka pomenila kršitev zakonskih določil.

V primeru, da naročnik ugotovi domnevni obstoj dejanskega stanja iz 1. in 2. odstavka tega člena, je dolžan sprožiti postopek ugotavljanja ničnosti pogodbe ter o tem obvestiti pristojne organe pregona.

### **XIII. SOCIALNA KLAUZULA**

#### **23. člen**

Pogodba preneha veljati, če je naročnik seznanjen, da je pristojni državni organ ali sodišče s pravnomočno odločitvijo ugotovilo kršitev delovne, okoljske ali socialne zakonodaje s strani izvajalca pogodbe o izvedbi javnega naročila ali njegovega podizvajalca.

### **XIV. ODPOVED POGODBE**

#### **24. člen**

V primeru, da ponudnik ne izpolnjuje pogodbenih obveznosti na način, predviden v tej pogodbi o izvedbi javnega naročila, začne naročnik ustrezne postopke za njeno odpoved.

Naročnik bo odpovedal pogodbo tudi v primerih:

- če izvajalec dobavi obnovljene drsne ležaje za lokomotive ser. 363, ki ne ustrezajo dogovorjeni vrsti in kakovosti,
- če izvajalec ne upošteva reklamacij glede kakovosti, vrste in rokov izvedbe dobave predmeta pogodbe ter ne odpravi posledic nekvalitetno opravljenih dobav predmeta pogodbe, na zahtevo naročnika;

Odpovedni rok 30 dni prične teči z dnem, ko izvajalec prejme priporočene poštne pošiljke.

Zaradi odpovedi pogodbe naročnik izvajalcu odškodninsko ni odgovoren.

### **XV. KONČNE DOLOČBE**

#### **25. člen**

Morebitna nesoglasja iz te pogodbe bosta pogodbeni stranki reševali sporazumno, v nasprotnem primeru pa bo spore reševalo pristojno sodišče v Ljubljani.

#### **26. člen**

Skrbnik pogodbe s strani naročnika je ....., Tel.: ....., e-pošta: .....

Skrbnik pogodbe s strani izvajalca je ....., Tel.: ....., e-pošta: .....

Pogodbeni stranki imata pravico v primeru objektivnih razlogov zamenjati v tej točki navedene zastopnike. O spremembi se morata pisno obvestiti.

## 27. člen

Pogodba je sestavljena v štirih (4) enakih izvodih, od katerih prejme izvajalec 1 (en), naročnik pa 3 (tri) izvode.

Pogodba stopi v veljavo z dnem, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki in pod pogojem, da izvajalec predloži finančno zavarovanje za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti ter velja za obdobje dveh let od podpisa pogodbe.

Priloge:

Priloga 1: Ponudba št. .... z dne .....

Priloga 2: Razpisni obrazec 19 - Tehnične zahteve

V ....., dne .....

V Ljubljani, dne .....

IZVAJALEC

NAROČNIK

SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o.

Dušan Žičkar

Direktor

**Razpisni obrazec 14: Reference ponudnika**

(izpolni ponudnik)

Številka ponudbe: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

**REFERENCE PONUDNIKA**

Ponudnik mora navesti podatke iz katerih bo razvidno, da je v zadnjih **3 (treh) letih** pred dnevom objave tega javnega razpisa, izvedel storitev obnove najmanj 100 kosov drsnih ležajev za lokomotive ser. 363, **najmanj enemu železniškemu prevoznemu podjetju ali pooblašeni delavnici za vzdrževanje železniških vozil, ki so članice UIC.**

Dobava/Pogodba	Datum zaključka	Naročnik (naziv in naslov)	Število izvedenih storitev obnove drsnih ležajev za lokomotive ser. 363

**K temu obrazcu, se kot dokaz priloži pisno potrdilo železniškega prevoznega podjetja ali pooblašene delavnice za vzdrževanje železniških vozil, ki so članice UIC, katerim je ponudnik v zadnjih treh letih pred objavo tega javnega naročila, izvedel storitev obnove najmanj 100 kosov drsnih ležajev za lokomotive ser. 363.**

Pooblaščen za podpis v imenu ponudnika:

\_\_\_\_\_  
(ime in priimek)

Datum:

Žig

Podpis:

**Razpisni obrazec 15: Izjava ponudnika, da ne nastopa s podizvajalci**

PONUĐNIK:

---

---

---

**IZJAVA**

V zvezi z javnim naročilom za oddajo naročila »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**«, pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo, da ne nastopamo s podizvajalci.

**(OPOMBA: Izjava se izpolni le v primeru, da ponudnik ne nastopa s podizvajalci)**

Kraj in datum:

Žig:

Podpis ponudnika:

**Razpisni obrazec 16: Podatki o podizvajalcu**

PONUĐNIK:

.....  
.....  
.....

**PODATKI O PODIZVAJALCU**

NAZIV PODIZVAJALCA: \_\_\_\_\_

NASLOV PODIZVAJALCA: \_\_\_\_\_

KONTAKTNA OSEBA: \_\_\_\_\_

ELEKTRONSKI NASLOV KONTAKTNE OSEBE: \_\_\_\_\_

TELEFON: \_\_\_\_\_

TELEFAKS: \_\_\_\_\_

IDENTIFIKACIJSKA ŠTEVILKA ZA DDV: \_\_\_\_\_

ŠT. TRANSAKCIJSKEGA RAČUNA: \_\_\_\_\_

MATIČNA ŠTEVILKA: \_\_\_\_\_

ŠTEVILKA VPISA V SODNI REGISTER (št. vložka): \_\_\_\_\_

ODGOVORNA OSEBA ZA PODPIS POGODBE: \_\_\_\_\_

V skladu z določbo 5. odstavka 94. člena ZJN-3 zahtevamo neposredno plačilo s strani naročnika:

DA NE  
(ustrezno obkroži)

Kraj in datum:

Žig:

Podpis podizvajalca:

**Razpisni obrazec 17:      Soglasje podizvajalca**

PONUĐNIK:

.....  
.....  
.....

**SOGLASJE PODIZVAJALCA**

Podizvajalec:

.....

(naziv in naslov podizvajalca)

V zvezi z javnim naročilom št. JN....., »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**« za potrebe SŽ – Vleka in tehnika, d.o.o., dajemo soglasje, da naročnik namesto glavnega izvajalca (dobavitelja) poravna našo terjatev do glavnega izvajalca (dobavitelja).

Kraj in datum:

Žig in podpis podizvajalca:

**Opomba: Predmetno soglasje podizvajalca se predloži v ponudbi v kolikor podizvajalec v skladu z določbo 5. odstavka 94. člena ZJN-3 zahteva neposredno plačilo s strani naročnika.**

**Razpisni obrazec 18:      Seznam podizvajalcev**

PONUĐNIK:

.....  
.....  
.....

**SEZNAM PODIZVAJALCEV**

Predmet javnega naročila: »**Obnova drsnih ležajev za lokomotive ser. 363**«

Naziv in naslov podizvajalca	Vrsta del oz. vsak del javnega naročila, ki ga bo izvedel	Vrednost (v EUR z DDV) in delež (v %):

Kraj in datum:

Žig in podpis ponudnika:



## **Razpisni obrazec 19: Tehnične zahteve**

Vse tehnične zahteve za obnovo drsnih ležajev, ki so predmet javnega naročila, kot so:

- kvaliteta materiala
- struktura in obdelava materiala,
- kemična sestava bele kovine

so razvidne iz priloženega originalnega načrta TR 9028687 proizvajalca lokomotiv ALSTHOM drsnih ležajev, ki so predmet javnega naročila.

Omogočen je tudi ogled drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 skladno s točko 2.9. razpisne dokumentacije.

### **Izvajalec mora upoštevati naslednje pogoje:**

#### **1. Nadzor in kontrola kakovosti**

1.1 Izvajalec storitve mora vzpostaviti pogoje za preverjanje kakovosti, preskuse kakovosti v vseh procesih obnove ter pogoje za preverjanje na zaključnem prevzemu del. Rezultati vseh kontrol in preskusov morajo ustrezati pogojem iz pogodbe ali naročilnice, sklenjene med naročnikom in izvajalcem.

1.2 Naročnik bo pri izvajalcu izvajal nadzor kakovosti pri izvajanju del skladno s pogodbo, tudi pri končnem prevzemu del. Po zaključku dela je izvajalec dolžan dostaviti pooblaščenemu predstavniku naročnika dokumentacijo, ki jo naročnik zahteva in s katero bo izvajalec izkazal kakovost izvedenih del.

#### **2. Obveznosti izvajalca**

Ponudnik mora v ponudbi predložiti lastno izjavo, da je tehnično in kadrovsko usposobljen izvajati kvalitetno obnovo skladno z zahtevami razpisa.

#### **Ponudnik naj k ponudbi priloži tudi svoje načrte in tehnično dokumentacijo.**

Izvajalec naj predloži dokazila o:

- opravljenem ultrazvočnem pregledu naleganja bele kovine na ležajno ohišje,
- atest osnovnega materiala bele kovine,
- vzpostavljenem sodobnem nivoju kakovosti blaga in storitev v skladu z zahtevami ISO 9001:2008 in EN 14001:2004 ali novejšimi.

Za obnovo drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 izvajalec zagotavlja garancijo za kakovost in sicer 12 mesecev od trenutka, ko železniško vozilo z obnovljenimi drsnimi ležaji prične redno obratovati oz. največ 24 mesecev od dobave obnovljenih drsnih ležajev za lokomotive ser. 363 naročniku.

Zahtevani delovni rok obnovljenega drsnega ležaja je min 600.000 km.

Izvajalec je odgovoren za vsa odstopanja od teh zahtev in priloženih načrtov. Posledice škode, ki bi nastala zaradi nepravilno obnovljenega drsnega ležaja za lokomotive ser. 363 nosi izvajalec.

Datum:

Žig:

Podpis: